

真理報

TRUTH MONTHLY

華人基督教月刊

2023年4月

第351期

免費贈閱

祂復活改變了我的人生
周振傑牧師

P4

讓復活彰顯在你身上
蔡頌輝牧師

P7

復活的盼望
杜嘉

P6

復活
的
盼望



請以奉獻支持《真理報》遍傳
讓《真理報》持續發光

同心同行 榮神益人

溫哥華真理報，1993年創刊

在真理被扭曲，到處充斥著虛假資訊的世代中，《真理報》一直堅守著傳承聖經真理的宗旨，成為明光，為主作美好的見證。此外，為了能在這個移民持續湧現加國的機遇中，為神得人如得魚，我們會在每期的《真理報》中，增加多個與生活和信仰有關的專欄，盼望藉此將福音的信息，積極和貼地地帶進人的生命中。

誠然，每一期《真理報》的出版經費龐大，單靠我們獨力持續承擔，實在是困難重重，惟我們依然深信其造就人生命的價值。因此，《真理報》的同工們不但會繼續努力，承傳福音使命，我們更盼望得到您的支持和幫助，以奉獻方式，與我們「同心同行，榮神益人」，燃亮《真理報》每一期的生命。

支持出版 · 奉獻計劃

若聖靈感動您，請積極給我們支持及奉獻

本人願意為主作工，傳揚真理：

支持費用：以每本加幣\$2為單位（例：支持100本為期一個月，即奉獻100X\$2=\$200）

付款方式：可以在填妥以下奉獻支持回應表或網上奉獻 <https://truthmonthly.com/donation/>



奉獻支持《真理報》回應表

本人（_____）願意支持《真理報》出版經費。

一次奉獻：\$ _____

每月奉獻： \$40 \$60 \$80

\$100 或 \$ _____

由 _____ 月起至另行通知為止。

地址：_____

城市：_____ 郵區號碼：_____

電話：_____ 電郵：_____

奉獻方式：支票（抬頭請寫Truth Monthly）

信用卡： VISA MasterCard

持卡人名字：_____

信用卡號碼：_____

有效日期：(MM/YY) _____

CV2：(卡背面3位數碼) _____

簽名：_____



耶穌復活為世人帶來多重盼望

當耶穌在十字架上死去時，祂生前的教導、訓誨和聲稱曾經受到不少的質疑。但是，祂復活的事實，證明了祂是神的兒子，祂的話是真實的，祂所說關於永生的信息，是可信的。

更重要的是，耶穌基督的復活，為世人帶來了多重的盼望。

首先，耶穌復活證明了祂是神的兒子，祂的救贖工作是真實的。基督徒相信耶穌基督的死和復活為罪人帶來了救恩，使他們可以得到神的赦免和永生，與神建立永恆的關係。

其次，耶穌的復活，更確立了基督教的信仰，使基督徒可以堅定、有自信地面對生命中的挑戰和試煉。這個信仰建立在神的應許之上，因此，基督徒相信即使他們在這個世界上經歷著苦難和痛苦，他們的未來在神的國度中，是充滿盼望和喜樂的。

第三，耶穌的復活，為信徒帶來了安慰和平靜，以致相信他們在面對死亡和悲傷時，不是孤單的，神與他們同在，並為他們預備了永生的家園，使他們在悲傷中有希望，可以安心地面對未來。

各位主內的肢體，恭喜你們已經活在耶穌的盼望中。還未相信耶穌的朋友，請你們抓緊機會，在這個記念耶穌復活的節期中，決志相信耶穌，因為耶穌的復活，會為你們帶來得救的盼望、堅定的信仰、安慰和平靜。這些盼望和信仰，使你們可以找到生命中的意義和方向，並且可以面對生命中的各種挑戰和試煉。

總編輯：彭迪文傳道

目錄

封面故事

祂復活改變了我的人生 4

周振傑

復活的盼望 6

杜嘉

讓復活彰顯在你身上 7

蔡頌輝

復活的盼望：

從十架的象徵說起... 8

李耀全

復活在我，生命也在我！ 10

萬得康

城市宣教

不一樣的家長 12

Sonia/唐世勳

BC毒品非刑事化實施初評 14

秋霖

職場禾場

復甦與復活 16

唐世勳

「樂」地生根

專輯簡介 19

耶穌基督復活與我何干？ 19

盧健恒

新移民的教養挑戰 22

黃慶深

爸爸可以不走嗎？ 24

簡卓琳

你逼不了我！

You can't make me 26

阿里媽媽

信靠主才有真正的平安 28

張耀軍

磐石之上

死人復活可信嗎？ 30

洪順強

由五福到八福（一） 32

李耀全

反猶主義的由來 34

黃老師

主愛吾家

上帝的傑作 35

蘇緋雲

明白了「學習」，

才會學習成功！ 37

簡朱素英

讀者投稿

誰是落在強盜手中的人？ 38

恩澤

教會活動 41

大溫教會名錄 42

教會崇拜/聚會 45

教會聘請 45

出版人

溫哥華基督徒短期宣教訓練中心

#110-12830 Clarke Place, t 604.273.0223
Richmond, B.C., Canada e info@vccstm.ca
V6V 2H5 w www.vccstm.ca

©2023溫哥華基督徒短期宣教訓練中心

版權所有未經許可不得轉載

所有文章只代表作者意見觀點
不代表真理報或短宣中心立場





祂復活改變了我的人生

周振傑牧師

耶穌的復活 為何那麼重要 呢？跟我今日 的生活又有什 麼關係呢？

初中時，有一位同學問了我一個問題：「請問信耶穌是信些什麼的呢？」

我雖然在教會中長大，但霎時間，我卻不能給對方提供一個滿意的答案。於是，我回家請教父親。父親是一位信主多年的基督徒。所以，我深信我必定能在他那裡找到一個令人滿意的答案。結果，父親悉心地回應我的問題，並為我指出信耶穌中的五個重點：

第一、信宇宙間有一位真神。

其次、信耶穌就是這位真神。

第三、信人有罪，需要被神拯救。

第四、信主耶穌為我們的緣故，釘在十字架上為我們死，並以祂的性命來成為我們生命的贖價。

最後，也是最重要的，那就是我們要相信耶穌經已復活了。因為聖經曾這樣說過：「若基督沒有復活，我們所傳的便是枉然，你們所信的也是枉然。」（哥林多前書十五14）

當時，我雖然年紀輕輕，不過對上述頭四個重點，我已經有不錯的掌握，亦感覺到非常合理。不過，最後一點，就是耶穌基督的復活，卻令我摸不著頭腦。我的問題是，耶穌的復活為何那麼重要呢？跟我今日的生活又有什麼關係呢？

我知道過去有不少神學家、聖經學者、牧者們，都會通過神學理論、邏輯辯解、歷史考證，來證明耶穌基督復活的真確，藉此帶出復活對基督信仰的重要性。不過，對我而言，我更關心的卻是這個真理究竟如何改變了我的人生。

多年來的信仰生活，令我深深體會到，主耶穌基督的復活...

1. 將我與基督的生命結連起來

使徒保羅在哥林多前書第十五章曾經對信徒這樣說過：「現在基督已經從死人中復活，成為睡了的人初熟的果子。死既藉著一人而來，死人復活也藉著一人而來。」（哥林多前書十五20-21）所謂「初熟的果子」，英文聖經的翻譯是first fruit，就是果中的第一個果子。好比我們行走在葡萄園中，只要找到園中的一棵樹上所結的第一粒果子，那果子的出現便好比在告訴我們，當年將會陸續在其他的葡萄樹上，找到更多果子一樣。換言之，主耶穌基督的復活只不過是第一個復活的個案而已。因為祂的復活，如first fruit一樣，都要保證了以後在祂裡面的人，陸續地要與祂一同復活過來。於是，耶穌的復活便成為了祂對我的應許。祂應許我，要將祂的生命與我的生命結連起來。當日，祂已經復活了。而有一日，我也要因與祂的結連，要跟祂一同復活。

2. 令我有勝過罪惡黑暗的能力

聖經說：「罪的工價乃是死。」（羅馬書六23）而主耶穌的復活便表明了祂有著勝過罪惡一切權勢的能力。祂有能力勝過死亡、祂有能力勝過罪惡。今天，我雖然仍然活在一個滿有罪污和不公的世界當中。在我的周圍仍然不斷地發生著不法和黑暗的事情。而我自己也確是一個不折不扣的罪人。不過，有能力勝過罪惡的主耶穌，卻要成為我生命的屏障和保護。我可以靠著祂所賜給我的能力和勇氣，勝過眼前的種種黑暗。

3. 使我的生命有被更新的盼望

當日門徒一開始便以為主耶穌死了，等同於一切便完蛋了。於是，他們有離開耶路撒冷的，也有心裡充滿憂愁和沮喪的。甚至有人打算要回去重操故業。不過，後來復活的主耶穌在他們面前顯現，卻重新一次燃點起他們心中對主的熱情。加上後來聖靈降臨，門徒的生命進一步地被扭轉和更新。當日，復活的主耶穌為門徒帶來了一份不一樣的生命；同樣今日，我也可以因祂復活的能力，得著一份與過去截然不同的生命。不論我過去是一個何等不堪的人，在這位復活的主裡，我的生命同樣可以再一次被更新。

4. 讓我得著一份對將來的肯定

耶穌的能力並不停留在從死裡復活的那一刻。復活後的主，升到天上，並坐在全能父神的右邊。從此，祂要長遠地活著，並通過聖靈，常存在我們心裡。當祂離開前，祂應許過，祂去原是為了我們預備地方。因為有一日，我們都要回到祂那裡去，與復活的主一同活著。因此，主耶穌的復活，以及祂的長遠活著，便令我更清楚地明白到，祂不單止是一位有能力的主。祂甚至令我肯定，我將來要去的地方是在哪裡，就是在祂裡面。這份對將來會去哪裡的肯定，成為了我每日決定要如何跟隨耶穌的理由，更成為我選擇要如何過每一天的動力。

撰文：周振傑牧師，歌鄰基督教會

復活的盼望

杜嘉

人們最大的心願，就是能夠活着，並且與所愛的人一起活着，一起快樂地活着。

但鐵一般的事實擺在面前，就是「人人都有一死」！而且還不知道甚麼時候會死？愛我的人和我愛的人哪一個會先死？怎樣死法？這真是全人類團結起來都不能抗爭的偉大失敗！於是，千千萬萬的人為了躲避內心對死亡的恐懼，乾脆捂着耳朵像鴛鴦一般把頭埋在沙土裏，一廂情願地相信「人死如燈滅」就算了。

但「如燈滅」了也是讓人很不甘心的，明明鮮鮮活活轟轟烈烈地在世間精彩地走了一會兒，怎麼就這樣灰飛煙滅，蕩去無痕了呢？最可怕的是若遇上個基督徒，他還要說：不但「人人都有一死」，而且「死後還有審判」！如果是這樣，「燈滅了」只是世上的人看不見我了，但我還在，還在一個不可知的地方面對我一生的罪孽，接受懲罰？這也太恐怖了！

但這些散發恐怖信息的基督徒，怎麼看都沒有在他們的臉上發現一絲一毫的恐懼氣息，奇怪了呢！基督徒都異口同聲地說：不奇怪！因為我們信了耶穌，得了永生，這個肉身死了以後，還會復活，並且是與神同在，與我們所有信耶穌的人同在。那，你們不用被審判啊？要啊，但都審判在耶穌基督一個人的身上了！耶穌基督是上帝的兒子，祂道成肉身來到這個世界上，祂自己沒有犯過任何的罪，卻以一個罪犯的身分被釘在十字架上，擔當了全人類的罪。所以，人若願意把

自己的罪孽交給耶穌，他自己就不用承擔自己的罪孽了，自然就不需要被審判啦！好吧，這樣的救贖道理，理論上是能夠成立的，但是，復活這個問題，就太不可思議了，誰見過誰復活了呢？

有人見過耶穌復活！當年與耶穌一起的門徒以及很多人，都親眼見過復活了耶穌，多馬還親手摸過耶穌被釘過的肋旁，眾門徒還在加利利湖邊吃過耶穌親手烤的魚呢！門徒們都把這些見證寫下來了，在聖經中都有記載。不但如此，耶穌復活後不久，就在眾目睽睽之下升上天空，回到天堂了。

最神奇的是，耶穌生活在地上的時候，就預先告訴門徒了，祂死後會復活的。耶穌說：「人子將要被交在人手裏，他們要殺害祂。被殺以後，過三天祂要復活。」（馬可福音九31）當時的門徒也是不能明白耶穌所說的復活是甚麼意思，但他們把耶穌的話放在心上，等到親眼看見耶穌復活以後，他們的信心就堅定不移了。

耶穌的復活，證明了上帝的大能，也證明了耶穌真是上帝的兒子。最讓基督徒感到安慰的是，耶穌向眾人宣告說：「復活在我，生命也在我。信我的人雖然死了，也必復活。」（約翰福音十一25）所以，有復活盼望的基督徒，當然不怕「人人都有一死」了，因為「死後必有復活」！

其實，生命復活的事情天天發生在我們的身邊，只是我們沒有留意而已。一粒麥子落在地裏，爛了，好像死了，再也沒有了麥子原來的形態了。但是，不久以後，這麥子卻結出果實來，並且是很多倍的果實，這些果實是原來的麥子嗎？是的，就是這麥子所復活出來的生命！

有一件很有意思的事情：上帝天天讓我們模擬練習「從死裏復活」的情形。我們天天晚上要睡覺，在深睡中，我們彷彿自己不存在了。但第二天卻忽然醒來，恢復了一切的自我感覺。今天的我與昨天的我毫無分別，就是完完全全的同一個我！難怪，聖經用「睡了」來形容信徒的肉身死亡，因為，在天堂的那邊，這信徒已經醒來了。

如此，誰還會怕死呢？是的，不怕了，因為有復活的盼望。

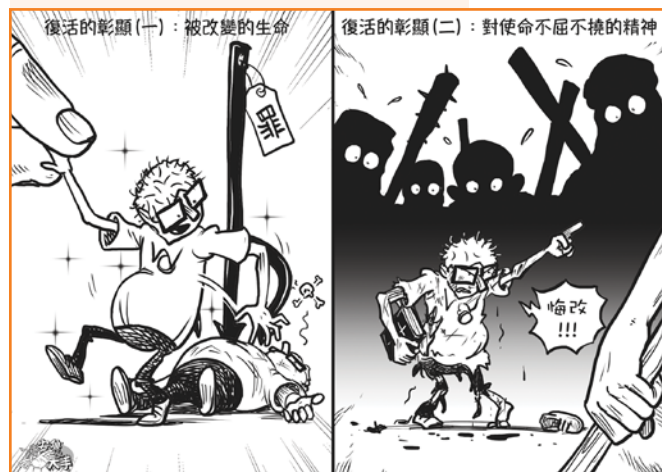
撰文：杜嘉

本文蒙允轉載自《金燈臺》活頁刊第188期



讓復活彰顯在你身上

蔡頌輝牧師



復活節無疑是最為人知曉的基督教節日之一，紀念著二千年前發生在墓穴裡空前絕後的大神蹟。耶穌復活是基督信仰的核心，因為這事件顯明了耶穌是真神，以及祂已經徹底解決了人生命最大的問題——罪和死亡，使人的生命有盼望。然而，復活不僅僅是一個歷史事實，也是至今持續發生在每一個相信耶穌復活之人身上的生命奇蹟！保羅寫道：「我們若在他死的形狀上與他聯合，也要在他復活的形狀上與他聯合。」（羅馬書六5）信主的人是已經與基督同死同復活了。從宣教的角度而言，世人除了要從教會所傳的信息中聽到關於耶穌復活的福音，更是要從祂的跟隨者身上實際看到復活的彰顯。

然而，這復活如何在基督徒生命當中體現出來呢？首先復活體現在人生命的改變上。信的人不再活在罪惡的權勢之下，受它的捆綁，因為我們藉著洗禮歸入了耶穌的死，和祂一同埋葬，已經叫我們一舉一動有新生的樣式，像基督藉著父的榮耀從死裡復活一樣（羅馬書六4）。在現實生活的

重新找回喜樂盼望，有人從徹底的失敗中找到人生的意義和方向。這種復活，在看不見的屬靈層面是神的工作，確確實實地發生在每一個真心悔改信主的人身上；與此同時，信徒既然確信這種復活已經發生在自己身上，他們就當以這個角度來看待自己，並且靠著主的恩典去致力活出這復活（羅馬書六11-13）。

除了品格方面，復活的生命體現在基督徒對信仰和使命不屈不撓的精神上。正如初代教會的使徒們一樣，福音無論傳到哪裡，都遇到許多威脅、攔阻和逼迫，但他們從未妥協。當彼得和約翰第一次被拉到公會接受審問的時候，他們被嚇阻不可奉耶穌的名傳道。彼得霸氣回答：

「聽從你們不聽從神，這在神面前合理不合理，你們自己酌量吧！我們所看見、所聽見的，不能不說。」（使徒行傳四19-20）回去之後，他們和其他門徒一起聚集禱告，求神繼續給他們膽量勇敢傳道，禱告完後繼續他們的使命（使徒行傳四23-31）。後來他們又被捉拿，這次使徒們的立

場更是清楚：「順從神不順從人，是應當的。」（使徒行傳五29）

保羅在路司得被猶太人用石頭打得半死，拖到城外，他起來之後繼續進城去（使徒行傳十四19-20）。保羅描述自己的遭遇時寫道：「身上常帶著耶穌的死，使耶穌的生也顯明在我們身上。因為我們這活著的人，是常為耶穌被交於死地，使耶穌的生，在我們這必死的身上顯明出來。」（哥林多後書四10-11）保羅身上之所以能體現基督的復活，是因為他「常帶著耶穌的死」。這話的意思是他願意為了主的名的緣故，不顧自己的性命，而且是「常」這樣行。

或許這就是很多自稱相信耶穌復活的信徒，卻無法在生活中實際經歷這復活的原因吧！關鍵就在我們不願意「為耶穌被交於死地」。我們有太多的保留、太多自我、太多執著，我們為好處著想，我們害怕失去，我們對神的信心不夠。信主其實已是個不斷冒險的旅程——我們從聖經中弄清楚神對我們的旨意，並省察自己裡面有哪些阻擾我們去過那生活的因素，然後刻意對付它。我們必將發現，這些一次又一次冒死的經歷，也是一次又一次復活的奇蹟。正如耶穌說：「因為，凡要救自己生命的，必喪掉生命；凡為我和福音喪掉生命的，必救了生命。」（馬可福音八35）

你願意為主冒險嗎？

插圖 / 撰文：蔡頌輝牧師

作者簡介

蔡頌輝牧師，著名網路漫畫家。先後畢業於新加坡神學院及中華福音神學院（神學碩士 / 新約），曾任神學院講師，目前為「歐洲校園事工」宣教士，在德國東部德累斯頓從事學生與學者的福音事工。



復活的盼望： 從十架的象徵說起...

李耀全博士



復活的盼望何在？一位姊妹不久前接受水禮加入教會，她問及為甚麼天主教的十架有耶穌像而基督教的十架卻是空的？讓我們就從此說起，先從歷史的角度著手討論，然後回到聖經。

基督教最早的象徵：「魚」

原來十字架並非基督教第一個普及的象徵。早在頭幾個世紀，基督徒群體曾使用不同的象徵，包括鴿子、船隻、錨、七弦琴及魚等。昔日希臘文 (koine Greek)，是羅馬帝國教育的語言，也是新約的語言。基督徒群體最普及使用的 (希臘文) 象徵乃是「魚」 的記號，原來「魚」在希臘文是「Ichthus」，可作為希臘文首字母縮略詞 (acronym) ΙΧΘΥΣ (‘Ιησοῦς Χριστός Θεοῦ Υἱός Σωτήρ’) ‘Jesus Christ, God's Son, Savior’，即中文：「耶穌基督，神的兒子，救主」。早期受逼迫的基督徒用這簡單「魚」 的記號 (暗號) 引導其他的信徒到他們的聚會點。

查究教會歷史文獻發現「魚」的象徵實在是有跡可尋，以一位初期教會著名的

神學作家，特士良 (Tertullian (c. 160–220)) 的著作為例。他在其中的著作《浸禮》(De Baptismo 1) 曾曰：「我們，小魚，仿倣我們的“ichthus”「魚」，耶穌基督，受水禮...」。聖經記載主耶穌基督在加利利海 (湖)，呼召一群漁夫一起「宣講神的福音」，要他們成為「得人的漁夫」(馬可福音—16–18)。「魚」可能很早便成為初期基督徒和其群體的象徵。

早期基督教的象徵

第一及二世紀的基督教沒有一開始便使用十架作為他們群體的象徵。但接近第二世紀末，有些像十架的象徵已出現，多數以耶穌基督希臘的名字 (‘Ιησοῦς Χριστός) 中的字母作代表，其中一例是以“τ” (tau) 即“T”加上“ρ” (rho) 即“R”，成為“TR” (tau-rho)，前者“T”代表「十架」，而後者“R”代表基督的頭。

到了第四世紀初君士坦丁大帝時代，第二個類似十架的基督教象徵已出現，它就是兩個希臘文“x” (chi) 和“ρ” (rho) 的組合，✝ (chi-rho)，或作拉丁文

XP，即「基督」“ΧΡΙΣΤΟΣ” (Christos) 的縮寫。此記號至今仍有教會使用。由此可見這些早期基督教的象徵，主要都是以希臘文字母來突顯耶穌基督的名字和身份。以希臘字母的基督教象徵，漸漸採取了十字架的形象，而到了第四世紀，基督教才以非常簡單並基本上是空的十字架，來作記號。

「十架苦像」(crucifix) 的象徵

帶着耶穌的十架苦像，是到了第六世紀才慢慢地出現。其起源始於第四世紀初，君士坦丁大帝改信基督教，因此大大提升了基督教的地位。信徒不再受逼迫（反而因是基督徒而有優勢），而教廷與教宗便成為政治權力核心的一部分。與此同時，文藝與藝術不斷地發展，十架苦像是天主教對藝術重視的其中結果。今天，天主教及東正教便是延續這傳統，而基督教（更正教、新教）自從十六世紀宗教改革起，便除去教會內的藝術品包括十架苦像（為避免敬拜偶像化），走上「回到聖經」之路。

「十架苦像」（英文：crucifix；拉丁語：crucifixum，源自拉丁語crucifixus，意為“固定於十字架者”），顧名思義是將重點放在釘在十字架上的耶穌。

「十架苦像」乃是為提醒基督信徒有關神的大愛，神將祂獨一的兒子耶穌賜給世人，為拯救信主的人脫離罪的審判（約翰福音三16）。十架苦像重點體現耶穌釘在十字架之苦，和祂為我們的緣故受死，故此與基督教信仰神學上是相同卻焦點（重點）不一。天主教的焦點放在十架上耶穌的身體，做成立體的塑像增加藝術的觀感，為要幫助信徒屬靈操練、禱告、默想、默觀與敬拜，而基督教的焦點放在空的十架與空的墳墓，象徵主已復活！

復活的盼望：從聖經看空墳墓與空十架

然而使徒保羅清楚教導：「基督替我們受了咒詛，就救贖我們脫離了律法的咒詛，因為經上記著（參申命記廿一23）：

「『凡掛在木頭上的，都是受咒詛的。』至於我，我絕不以別的誇口，只誇我們主耶穌基督的十字架。藉著這十字架，在我來說，世界已經釘在十字架上了；就世界來說，我也已經釘在十字架上了。」

（加拉太書三13，六14，另參腓立比書二8）十字架的焦點乃「基督替我們受了咒詛」！

使徒彼得也宣稱：「你們掛在木頭上親手殺害的耶穌，我們祖先的神已經使他復活了。」

（使徒行傳五30）使徒在他的書信中再強調：「他在木頭上親身擔當了我們的罪，使我們既然不活在罪中，就可以為義而活。因他受的鞭傷，你們就得了醫治。」（彼得前書二24）彼得引用以賽亞書第五十三章指出基督是為我們代罪、代死，使我們得醫治（救贖）。焦點是「（父）神使他復活了！」

十架贖罪與耶穌復活乃息息相關！故此改革後，空十架與空墳墓便成為「基督教」清晰的象徵與焦點，是充滿盼望的！救主耶穌基督是復活的主、再來之君！但無論我們的教會背景是甚麼，讓我們將焦點專注在耶穌基督：「專一注視耶穌，就是那位信心的創始者和完成者。他因為那擺在面前的喜樂，就忍受了十字架，輕看了羞辱，現在就坐在神寶座的右邊。」（希伯來書十二2，聖經新譯本）

（註：本文引用的經文來自《新譯本》）

撰文：李耀全博士（資深牧師、治療師、大學/神學院教授、作者）



復活在我，生命也在我！

萬得康牧師

復活節是基督教最重要的節期，耶穌的死亡與復活，為何這樣重要？

「耶穌復活」是福音的核心！

「弟兄們，我如今把先前所傳給你們的福音告訴你們知道…我當日所領受又傳給你們的：第一，就是基督照聖經所說，為我們的罪死了，而且埋葬了；又照聖經所說，第三天復活了」（哥林多前書十五1, 3, 4）

「你要記念耶穌基督乃是大衛的後裔，他從死裡復活，正合乎我所傳的福音。」（提摩太後書二8）

「耶穌復活」是基督教信仰的基石！關乎人類永恆的生死存亡！

「若基督沒有復活，我們所傳的便是枉然，你們所信的也是枉然；基督若沒有復活，你們的信便是徒然，你們仍在罪裡。我們若靠基督，只在今生有盼望，就算比眾人更可憐。」（哥林多前書十五14, 17, 19）

「耶穌復活」證明了什麼，與我們何干？

1. 證明十架救贖，已大功告成！

「那時經上所記「死被得勝吞滅」的話就應驗了。死啊！你得勝的權勢在哪裡？死啊！你的毒鉤在哪裡？死的毒鉤就是罪，罪的權勢就是律法。感謝神，使我們藉著我們的主耶穌基督得勝。」（哥林多前書十五54-57）

「自己知道那叫主耶穌復活的，也必叫我們與耶穌一同復活，並且叫我們與你們一同站在他面前。」（哥林多後書四14）

2. 證明耶穌是主，是生命根源

「26就如父是生命的源頭，照樣他也使子成為生命的源頭，27並且把執行審判的權柄賜給他，因為他是人子。28你們不要把這事看作希奇，因為時候將到，那時所有在墳墓裡的都要聽見他的聲音，29並且都要出來；行善的復活得生命，作惡的復活被定罪。」（約翰福音五26-29，新譯本）

3. 證明聖經預言真確無誤

耶穌復活後在以馬忤斯路上向門徒顯現。「耶穌對他們說：『無知的人哪，先知所說的一切話，你們的心信得太遲鈍了。基督這樣受害，又進入他的榮耀，豈不是應當的嗎？』於是從摩西和眾先知起，凡經上所指著自己的話都給他們講解明白了。」（路加福音廿四25-27）

耶穌復活！是虛構的神話，還是歷史事實！

我們憑什麼知道耶穌真的復活了！

1. 憑「親眼見過，親手摸過！」

「那十二個門徒中，有稱為低土馬的多馬；耶穌來的時候，他沒有和他們同在。那些門徒就對他說「我們已經看見主了。」多馬卻說「我非看見他手上的釘痕，用指頭探入那釘痕，又用手探入他的肋旁，我總不信。」（約翰福音二十24, 25）後來耶穌親自向多馬顯現，他才心悅誠服，確信不移！

相信很多人像多馬一樣，是理性的懷疑論者，認為耶穌復活的事實通不過理性和科學批判！近年有一位耶魯大學法律系畢業、屢獲美國新聞大獎的記者，是個徹頭徹尾的無神論者，他為了阻撓妻子加入教會，下定決心要證明有關耶穌的事蹟全屬子虛烏有，他用了兩年時間以律師查案手法檢視耶穌的生平，走訪了13位不同領域的權威學者，最後將調查結果編輯成書名為「重審耶穌」（註1），審查得出的結論竟然是：聖經四福音是真實的記錄，至於耶穌的受死和復活，鐵證如山，無可置疑！那些對耶穌復活存疑的朋友值得細閱此書！

主耶穌由復活到升天約有40天時間，期間多次向群眾顯現，最多一次同時向500多人顯現；而那些目擊證人，後來竟然願意為此殉道，以死宣告耶穌復活是千真萬確的事實！試問有誰會為一個明知的謊言，慷慨赴死！

2. 「憑著信！」

『耶穌對他（多馬）說：「你因看見了我才信；那沒有看見就信的有福了。」』（約翰福音二十29）

耶穌強調「不憑眼見，只憑信心接受神話語」的人更有福！事實上能親眼目睹耶穌復活的人，僅屬小數！

「雖然你們沒有見過他，卻是愛他；如今雖看不見，你們卻因信他而有說不出來、滿有榮光的喜樂，因此你們得到信心的效果，就是靈魂的得救。」（彼得前書一8, 9）

「那麼，信心是甚麼呢？信心是對所盼望的事有把握（assurance），對不能看見的事能肯定（conviction）。」（希伯來書十一1，現代中文譯本）

信心是由「憑見而信」轉為「憑信而見」的抉擇！聖經中的信心偉人都有著相同的意向！

神學家奧古斯丁說，「我相信是為了要明白」，或說，「我相信是為了要看見」。奧古斯丁認為「憑信而見」應是信徒靈命的常態。

“Faith is to believe what you do not yet see; the reward for this faith is to see what you believe.”
- St. Augustine of Hippo

耶穌復活帶給世人什麼盼望！

「願頌讚歸與我們主耶穌基督的父神，他曾照自己的大憐憫，藉著耶穌基督從死裡復活，重生了我們，叫我們有活潑的盼望。」（彼得前書一3）

「誰能定他們的罪呢？有基督耶穌已經死了，而且從死裡復活，現今在神的右邊，也替我們祈求。」（羅馬書八34）

「然而，叫耶穌從死裡復活者的靈若住在你們心裡，那叫基督耶穌從死裡復活的，也必藉著住在你們心裡的聖靈，使你們必死的身體又活過來。」（羅馬書八11）

各位朋友！耶穌說「復活在我，生命也在我。信我的人雖然死了，也必復活；凡活著信我的人必永遠不死。你信這話嗎？」（約翰福音十一25, 26）

註1**書名：《重審耶穌》（THE CASE FOR CHRIST）作者：史特博（LEO STROBEL）著譯者：李伯明譯出版社：海天書樓出版日期：2016年8版。

撰文：萬得康牧師（溫哥華短宣中心董事）

不一樣的家長

受訪者：鄭曉靈Sonia Cheang
(澳門唐心兒協會創會會長---前任)

採訪者：唐世勳(溫哥華短宣中心董事／真理報編委)



1 唐：可否講述你得子的故事？

Sonia：我與Mark結婚多年沒有孩子，但我深信上帝會賜給我們一個孩子，所以我們決定到南韓禱告山作多天的禁食禱告，結果我真的懷了孕，孩子在澳門出生，但一出生就被確診患上唐氏綜合症，唐氏綜合症是第21號染色體多了一條，導致身體發育遲緩、面部與一般人有不同的特徵、輕度至中度智力障礙，雖然不明白為什麼孩子是唐氏兒，為什麼偏偏選中我，但我和丈夫深信這個孩子是上帝賜予的，無論如何一定要盡力撫養他成長。

2 唐：你如何戰勝自己的軟弱，憑信心去面對現實？

Sonia：信心是上帝所賜，愛心與恩典同樣也是，缺一不可，照顧一個特殊小朋友談何容易，帶著眼淚、在不明確的路上走，若不依靠信心逐步向前行，深信主會帶領並同行，相信很容易便會放棄或躺平。那便有負上帝的恩典了。

話雖如此，我們仍希望上帝會給我們更清晰的指引，於是我們又回到禱告山禁食禱告。在禱告過程中，我含著淚問上帝為什麼我的兒子有唐氏症。為什麼我的路這麼難行？我現在的境況怎可能榮耀祢？一連串的鬱怨控訴表達了我內心深處的感受。但當我沉靜下來時，上帝很清楚的給了我這個答案：「我要你去，與同樣有唐氏症孩子的家庭同行。」



3 唐：漫漫長路如何開始？

Sonia：我是含着眼淚回應上帝的呼召，順服在祂的旨意之下。詩篇第四十二篇11節正是我當時的心境「我的心哪，你為何憂悶？為何在我裡面煩躁？應當仰望神，因我還要稱讚他。他是我臉上的光榮，是我的神。」

帶著上帝給我的使命。我去聯絡有同樣兒女的家長們，並與他們同行。但我首先問自己，我可以怎樣做？我連自己的孩子也不會照顧，怎樣去與別的家長同行呢？

那時我甚麼也不認識，而澳門亦沒有甚麼資源，可以幫助唐氏症孩子，我不斷地禱告，求天父賜我們有信心、有能力去面對每天的難處。除禱告外也要有行動配合，於是我到處搜集資料。發覺香港在這方面有更多的資源，於是每逢有講座或工作坊，我一定會越洋出席，學習如何指導及協助有特殊需要的孩子成長。透過學習、書籍和出席講座去增加自己對這方面的知識。

當我有足夠的資料及知識後，我開始到處尋找和聯絡這一群家長，邀請他們參加我們的活動，總希望每一個空缺都會被填滿。以前他們因為怕別人白眼而躲在家中，不敢見人，這是可以理解的。當我們這個群體漸漸成熟，而且開始受到社會關注時，我們成立了一個非牟利機構「澳門唐心兒」去服侍這個群體，政府的支助最終亦臨到這被遺忘已久的一族。榮耀歸於上帝！

對孕婦的支援特別重要。很多婦女當知道自己所懷的胎是患有唐氏症時，會感到極度困擾及不安，一般人都會鼓勵他們墮胎，但心理上卻無法承受這種壓力。還記得有一位天主教徒，因宗教理由拒絕墮胎，但又非常掙扎，我開始探訪她，大家互相支持及代禱，分享我的過來人經驗，幫助她渡過困境，最後她的孩子出生並與我們成為朋友，我發現同行原來是最大的動力。

4 唐：你認為是上帝透過你的生命，說明愛可以改變困局嗎？

Sonia：是的，主耶穌也倒空自己，成為奴僕，甚至死在十字架上，因此我們要效法祂。上帝透過我的生命使我明白甚麼是倒空自己，不再以自我為中心去事奉神和接待人。必須「捨己」，是放棄自己嚮往的舒適生活方式，轉而實踐以同理心、愛心與關懷去撒種。在我們的機構中漸漸建立起同行、加油站、分享資源、互相支持及鼓勵、互相代禱等工作。

上帝透過詩篇第一二六篇6節帶給我盼望：「那帶種流淚出去的，必要歡歡樂樂地帶禾捆回來！」

5

唐：你看到唐氏症孩子們的內心世界嗎？每個神創造的人都應該享有快樂與幸福，你如何提供給你的孩子？

Sonia：事實上唐氏症孩子們有他們的困難，但亦有其獨特之處。他們都是天使，永遠都是快快樂樂的，他們喜歡音樂及舞蹈。特別是我的孩子，他很有愛心及同情心，每當他見我不開心，總會來問一句：「How can I make mom happy?」「Can I pray for you?」會關心我、哄我開心，他成為我家「愛」的源頭。回想，這不是上帝賜給我最大的禮物嗎？

試想若我沒有這孩子，我真的不知道怎樣幫助唐氏症小朋友，也不明白有特殊需要的家庭的難處，極其量是捐款支持吧。但作為父母的，知道自己管家的角色，孩子是上帝賜的，要好好養育他。為著這原因，我們放棄澳門的一切，毅然移居溫哥華，希望孩子得到最好的教育和生活環境。我常跟人說，我們要多三倍的代價去培育我的孩子，雖然成績仍不及一般孩子，但我還是樂意去培育他，看到他有些許進步，我們就感恩和喜樂。



6 唐：你如何去面對別人的白眼？

Sonia：在人看來是不一樣，但在上帝眼裡，每一位受造者都是平等的，也是祂所愛的。

雖然他們的氣力和能力不及一般的孩子，而且自信心較弱，但我們在人面前要坦然承認他們的軟弱，以正面去面對，而非感到羞愧而退縮。這樣對孩子的成長很有幫助，使他們學習面對而非躲藏。加拿大社會是非常包容的，對弱勢社群的歧視可算甚少，反而很多人會樂於幫助，特別在一些課程中，主辦當局會有特別輔助的安排。

7

唐：你們的團契叫什麼名字？接觸的朋友可以為他們帶來什麼好處？如何向他們傳福音？

Sonia：我現在參加中信中心的「不一樣的家長」團契，是一個給特殊需要孩子其家長的關懷組。有興趣參加的朋友都是希望得到支援和互助，所以團契提供不同的服務，包括由幫助他們申請資助、工作坊、資源分享、家長分享經驗苦與樂、打氣加油站、一起去旅行。彼此鼓勵同行，邀請專業人士給父母提供訓練課程，同一時間也有給孩子們的課程，這樣的安排，父母安心之餘也可稍作輕鬆，我們提供平台讓有特殊需要的孩子展現才華，讓社會關注孩子的需要。

分享福音是互動的，分享生命經歷就是傳福音。生命的改變是因為上帝的介入，而我們都是行在同一路上，所以容易產生共鳴，我們會一起為孩子們禱告、愛他們的孩子。當他們遇到困難，我們會鼓勵和支持，且會與他們同行。我們就像作了上帝的代理人，像詩篇二十三篇的杖與桿，提供扶持和幫助。很多家庭都因著這團契而慢慢與上帝建立關係（羅馬書八28「萬事互相效力，叫愛神的人得益處。」），也使人認識主耶穌。

撰文：唐世勳，溫哥華短宣中心董事，真理報編委



BC毒品非刑事化 實施初評

秋霖

從2023年1月31日起，BC省18歲以上者可以合法持有不超過2.5克的毒品，包括可卡因 (cocaine)、MDMA (crystal meth即搖頭丸)、芬太尼 (fentanyl)、海洛因 (heroin) 和嗎啡 (morphine) 等硬性毒品。這是聯邦政府應BC省政府要求，為解決吸毒過量致死問題而實行的試點項目。我們要深入看看，究竟此舉的理據何在，對社會有何影響。期望讀者知多些，從而多關心我們的社會對毒品問題的走向。

首先看看從首席法醫拉普安特 (Lisa Lapointe) 代表政府許多人的看法，該項目只是一個折衷辦法。持有少量毒品合法化不過是重要的第一步，但是並不足以挽救生命。更重要的是通過警察、法庭和懲罰來徹底改變這個問題的思路。過去幾十年來，我們的目標都是用傷害吸毒者的辦法來迫使他們遠離毒品。這個辦法顯然是失敗了。她認為，現在的目標應該改為幫助吸毒者。具體的做法包括提供安全供應渠道，以及加強、改善戒毒治療服務。

政策方向由阻止變幫助

法醫其實是透露了政府的構想，非刑事化只是起點，還有更多「另類措施」即將推出，原因是過去幾十年的「懲罰」政策無效，指的是「用傷害吸毒者的辦法來迫使他們遠離毒品」，把吸毒者視為犯人，拘捕、懲罰、強逼戒毒等皆無效，所以，「應該改為幫助吸毒者」！用辭上，把過去的做法形容為「傷害吸毒者」，是否合宜？還是過於渲染？立法、執法、司法去阻止人吸毒是傷害嗎？「阻止人吸毒」不是正確的嗎？何以之前的禁毒被視為正確，而今卻被視為不正確？

法醫等高官提出新目標應該改為「幫助吸毒者」，聽起來很好聽，是從哪裡著手去幫呢？是幫助遠離毒品重建新生活？還是幫助吸毒更安全使用毒品（政治正確用語，是使用物質 substance），不至容易陷入過量吸毒死亡 (Overdose death)？原來，她指的是後者，所以她開始便說：「非刑事化只不過是開始，不期望有大果效，要有更多更大的政策。才會帶來大改變！」

安全供應和戒毒治療真的不對立？

她繼而介紹說，溫哥華市和維多利亞市曾實行過一個小規模的試驗項目，向大約三百人提供芬太尼貼劑。結果顯示，安全供應使這些人的生活發生了極大的變化。

她希望公眾明白，安全供應和戒毒治療並不對立，它只是讓吸毒者遠離危險的黑市毒品，讓他們在想尋求戒毒治療的時候還活著。86%的吸毒過量致死是由芬太尼引起，這種合成毒品極易上癮，並且有大量成份不明的偽劣產品，讓使用者在不知情的情況下吸入致死劑量。

安全供應毒品和戒毒治療並不對立，真的不對立嗎？方向上，供應毒品表示甚麼？愚昧的人都知道這是向公眾表示，吸食毒品是容許的，安全的，無害的！戒毒治療明顯地站在對立方，叫人不要吸毒，吸毒是不好的，有害的，要停止！說成不是對立，不過是語言偽術，偷換概念，使一般市民信以為真。高官政客之言，不一定錯，也不一定對，市民也要用理性及自己看法來判斷。

戒毒治療不足是主因

過去被詬病的問題是戒毒治療等待時間過長，治療方式僵化，戒毒（detox）、康復（recovery）、治療（treatment）床位不夠。筆者在溫哥華從事戒毒工作二十多年，親自目睹不少戒毒者因床位不足，使充滿動機去戒的熱誠變得心灰意冷，返回自己社區，很快又重入吸毒循環圈。治療康復設施遠遠追不上吸毒者人數的增加。對現有機構的資助沒有明顯增加。資助床位數量，粗略看，二十年來增加不足30%，民間自設的康復院舍（其實是商業經營）質素參差，有很好的，也有極差的。

在缺乏市場資訊下，單看網上資料，一般人難以判斷誰優誰劣。一旦進入一間質素差的，（例如食物靠 Food Bank，沒有治療節目安排，職員不在院舍內或甚至自己也吸毒...）只會產生更大挫折感、失望、激憤，更易導致毒癮復發（relapse）。政府不重視康復治療，便不會調配人力資源去鼓勵設立，沒有監管質素，更不會提供培訓，把現存的服務機構漸漸變成櫥窗效果，給外人看似有供應，卻沒有人關心夠不夠。

去污名不等於會戒毒

法醫又認為，鑒於目前有毒藥物供應的日益增加，獨自吸食可能有致命危險。為吸毒者免除刑事責任，能夠免除有關藥物濫用的恐懼（fear）和污名標籤（stigmatization），確保他們敢於尋求能夠挽救生命的支援。

我們要問，吸毒者因藥物過量（overdose，簡稱OD）致死原因真的只是「恐懼和污名標籤」嗎？有沒有臨床資料？有誰目睹OD死者臨終之前一刻的處境，情緒狀況？筆者認為這個理由太牽強，不能成立作為主要原因，因為OD致死的原因還有很多可能性，例如當時情緒激動，一時衝動，沒有人勸導阻止，特別是年青一代，「不理後果，打了針再說」心態；又可能是飽受

身體疾病痛楚而出此下策，追求短暫減痛，卻不知道藥性超強，身體不能負荷；也有些長期癮癮者生無可戀，長期依賴毒品，對人生無希望，也不再珍惜活下去，借一時快感來結束生命，也勝過苟延殘喘。

過去數年，已甚少聽到因警察捉拿吸毒者，引致對方恐懼而亂打針致死。筆者所見的個案中，確實聽聞他們不知道毒品混合其他雜質，特別是以為買了海洛因，卻加入了芬太尼及鎮靜劑Benzodiazepines（簡稱BZDs），毒性強大數十倍，有些死亡是因不知道毒性極強而過量。若果改為由政府供應「純正海洛因」以避免OD死亡，何不改為鼓勵戒毒，重建新生？又或是可否提供有限次數的純海洛因，條件是願意去接受戒毒治療，並把每位用者給予社工支持跟進。當然，大前提是戒毒治療的一連串配套是要配合，才能發揮最佳效應。

毒品非刑事法涉及很多角度層面，今次提出幾個重要概念討論。BC省率先行出第一步，成為全國之最，小量毒品非刑事化，會為國民及後代帶來甚麼影響？我們願意支持這個政策嗎？

撰文：社會心，秋霖（溫哥華資深戒毒社工）



復甦與復活

唐世勳



疫情漸退，商業從死氣沉沉的環境中慢慢的復甦。相信這是所有人的心願，期望市場活力再現，經濟發展重回正軌，職場可以從死裡復活。

話雖如此，當我們回顧過去疫情的出現，人心惶惶，不知所措。最終還是新研發的藥物制止了這場災難的延續。當我們可以鬆一口氣的同時，卻不能掉以輕心。因為在人類歷史上，免疫針藥的發明，一方面制止了病毒的傳播，但與此同時，病毒卻對藥物具抗藥性不停地變種，而且越變越厲害。看來我們沒有什麼辦法去作預防性的準備，祇能不斷地檢視病毒的變化，再加以分析及在科研中找出對策。

病毒與罪也有同樣的特徵：第一，它在我們當中埋伏窺視，施以突襲；第二，它會用不同的形式去改變它出現的形態，誤導我們對它的認知；第三，以為打了預防針便可以完全免疫（信了主耶穌，聖靈會保護我們不受罪的攻擊）。第四：它會使我們覺得它已完全被消滅，卻又突然重現。

上期我們討論了大衛的罪並非始於一事，而是長期違背上帝給他的指引，一而再再而三的超越紅線，那惡者便肆無忌憚的纏繞著他，更以謊言欺騙他，使他對罪失去警覺性，最終被捲入更深的罪漩渦。當然罪會帶來短暫的興奮，卻帶來

長遠的痛苦。同樣職場的罪可帶來短暫的成功，長遠卻帶來災難性的後果。

最近多倫多市長傳出與下屬的性醜聞，結果要引咎辭職，雖然他不一定是基督徒，但他的高度誠信為市民所認同，此次事件的發生，真是英明一世卻錯在一時。大衛與莊德理也同樣中伏，我們怎能不緊守自保呢？

聖經提醒我們，在經文中得著的亮光，幫助我們反思而對罪作出應對。特別是對罪要有高度警惕性，免得被迷惑。我們雖然有了永生的盼望，但不表示我們對罪有免疫能力，祇能依靠上帝的恩典、警醒的禱告、弟兄姊妹的互相守望，來避免受罪所感染，以免我們仍活在罪裡如同未得救之前那種敗壞的生活方式。耶穌從死裡復活，是何等大的一個見證，也是一個莫大的應許，為什麼仍有那麼多基督徒還過著死一般的生活呢？他們可以為復活而放棄一切的私慾嗎？

論到這永生的盼望，不能不知道永恆的生命取決於復活的確據，基督的復活是福音的核心價值，如果你是基督徒，你是蒙召過著與主同在的生活。下定決心活在祂裡面，為祂而活，更藉著祂而活，這個肯定成為我們人生中必備的生命方程式。復活的意義是讓死去的重得生命，帶來革命性的生活模式，過一個有意義和目

的生命，放棄那敗壞的、自我為中心的生活。如經上所說：「就要脫去你們從前行為上的舊人，這舊人是因私慾的迷惑漸漸變壞的；又要將你們的心志改換一新，並且穿上新人；這新人是照著神的形像造的，有真理的仁義和聖潔。」（以弗所書四22-24）

試想死人怎能活在基督裡呢？所以復活與永生並不是信仰的口號，而是與主同在的生活方程式的最佳答案。但我們對復活認識有多少呢？在約翰福音十一章記載，耶穌讓死了四天的拉撒路復活！對於這個神蹟，看來連那些跟隨主耶穌的門徒，甚至忠心服侍主的馬利亞和馬大，同樣埋怨耶穌來得太遲，他們對復活的不明白是可以理解的，因為當時一般人對復活的認知不深，以為人死了要等待彌賽亞的再臨，才會有復活的機會，而他們仍不認識這位主便是彌賽亞。反觀我們，透過新約各書卷，認識了復活的意義，但對我們來說，這復活是否祇是頭腦的知識，而沒有任何積極的生命改變呢？

這復活給我們在職場上有甚麼啟示呢？最近筆者採訪了一位汽車維修中心的老闆，他坦然承認不正當賺取金錢的誘惑，經常在他的行業出現，若稍微鬆懈，罪便靜悄悄地潛入交易中。一個得救的信徒在職場上，經歷了「我已經與基督同釘十字架，現在活著的，不再是我，乃是基督在我裡面活著」（加拉太書二20）。應該在職場上「宣揚那召他們出黑暗入奇妙光明者的美德」（彼得前書二9），在這彎曲悖謬的世代裡，要誠實無偽、為主作見證，立志擺脫那罪的捆綁，才可稱為神的兒女，才配得起那復活的身份。

[我們舊的歷史在十字架上結束，我們新的歷史以復活開始。] 倪柝聲

撰文：唐世勳，溫哥華短宣中心董事，真理報編委



2023

得人漁夫佈道訓練課程

單元一：號角聲響起

你希望家人、親友、同事、鄰居信主嗎？

你渴望為主收割莊稼嗎？

我們使用活潑互動的教學模式和多種有效福音工具，幫助您在不同場合，順利開口分享福音、為主作見證、領人做主門徒，使您「得人如得魚」！

上課時間：4月14日至5月26日

每週五晚上7:45-8:45（共6次）

上課地點：大溫哥華聖道堂

5110 Marine Dr., Burnaby

合辦單位：大溫哥華聖道堂

學費：加幣\$70

查詢電話：604-273-0223

4/14 如何打開福音話題(上)

4/21 如何打開福音話題(下)

4/28 大溫培靈會(休息一週)

5/5 福音工具的運用(上)

5/12 福音工具的運用(下)

5/19 主題式見證佈道法(上)

5/26 主題式見證佈道法(下)

報名表格



溫哥華短宣中心 604-273-0223
info.vccstm@gmail.com www.vccstm.com



中華福音神學院
China Evangelical Seminary 溫哥華學區

2023碩士班招生中

中華福音神學院-溫哥華學區
2023年5月課程 | 國語授課

羅馬書

上課時間 | 溫哥華時間：4月24; 5月2, 8, 15, 22, 30;
6月5, 12, 19, 26 晚上18:00-21:15
(美加西岸 PST), 共計 32 小時
台灣時間：4月25; 5月3, 9, 16, 23, 31;
6月6, 13, 20, 27 早上9:00-12:15
上課地點：網絡 ZOOM 線上授課




教師簡介：黃子真牧師於1983年蒙神呼召開始專心傳道。獲得 Concordia Seminary (St. Louis, MO) 之神學博士 (Th. D.)，曾經在台灣教會七年；後在臺灣南開神學院教學共十八年；1990-1997，曾任台北中華福音神學院院長；1997-2012，擔任美國新澤西州「老敬教會」的主任牧師，退休後為其受薪牧師；2014-2018 擔任賓州亞特蘭大「華人基督教會北堂」的主任牧師，退休後為其榮譽主任牧師，目前除著作外並在各地講道。

課程簡介：透過查考神學保羅所傳講之福音真義及信徒生活，瞭解神如何在基督裡使罪人因信稱義，如何藉聖靈使信徒成聖，並且得勝、得榮耀，以及信徒如何在個人、教會、社會、國家諸層面事奉神。

學制	修業方式
碩學碩士 (M.Div.)	e-transfer: giving@cesvancouver.org
神學碩士 (M.A.)	請註明學生姓名及課程名稱 "Romans"
神學執照碩士 (M.C.E.)	課程表報名表並附英文函 (請附請郵CESS) 寄： China Evangelical Seminary Society 34A-2735 Lougheed Hwy., #300, Port Coquitlam, BC, V3B 5Y9
國語神學證書 (18學分)	
國語神學證書 (30學分)	
費用	聯絡及報名
國語神學證書 \$150 (2學分)	David (778-317-0958)
碩士 \$480 (2學分)	電話: cesvancouver@gmail.com
國語神學證書 \$15	http://www.cesvancouver.org
學費 \$150	

溫哥華短宣中心

誠聘總幹事/事工傳道



1) 總幹事

- 畢業於國際認可福音派神學院，具道學碩士或同等或以上學歷
- 書寫中英文良好，能操粵語英語懂國語更佳
- 五年或以上牧會領導或隊工管理經驗，有機構事奉經驗更佳
- 認同短宣中心的事奉，對傳福音工作有異象及負擔
- 具領導才幹、良好溝通能力及團隊工精神

2) 事工傳道

應徵者需具公認神學院神學或道學碩士學位 (或同等資格)，純正福音派信仰，認同短宣中心的異象和使命宣言，有清楚的宣教呼召。能講、聽粵、國雙語優先。

有意者請電郵中/英文履歷，得救見證及蒙恩經歷
致：hr@vccstm.ca

福音「五色珠」

短宣中心所製作的福音「五色珠」是踐行個人佈道的一種福音工具，它具有靈活性和實效性，能幫助基督徒如何在最短的時間內，掌握及清楚宣講整全的救恩，實踐基督的大使命，無論在家裡，在辦公室，在路上，都可以隨時使用來跟他人分享福音的信息。



綠色代表：創造
上帝創造宇宙萬物，包括我們人類。祂是生命的創造者，祂是我們的救主。祂是我們的父，祂是我們的王。祂是我們的救主，祂是我們的王。祂是我們的救主，祂是我們的王。

藍色代表：耶穌
耶穌基督是上帝之子，祂是我們的救主。祂是我們的王。祂是我們的救主，祂是我們的王。祂是我們的救主，祂是我們的王。

紅色代表：救贖
耶穌基督為我們受死，祂是我們的救主。祂是我們的王。祂是我們的救主，祂是我們的王。祂是我們的救主，祂是我們的王。

白色代表：聖潔
耶穌基督為我們受死，祂是我們的救主。祂是我們的王。祂是我們的救主，祂是我們的王。祂是我們的救主，祂是我們的王。

金黃色代表：永生
耶穌基督為我們受死，祂是我們的救主。祂是我們的王。祂是我們的救主，祂是我們的王。祂是我們的救主，祂是我們的王。

接受耶穌為救主的禱告
願蒙上帝，創造宇宙萬物的真神，祂是耶穌基督的父，祂是耶穌基督的父，祂是耶穌基督的父。願我永生或為祂永生，或為祂永生，或為祂永生。願我永生或為祂永生，或為祂永生，或為祂永生。

「五色珠」包裝精美，極適合教會/團契活動，藉送禮物給慕道朋友，廣傳救贖福音。

有繁體，簡體和英文版。

原價\$1.50/條
教會推廣價：
\$100/110條
\$200/250條
\$300/400條

溫哥華短宣中心 電話 604-273-0223 電郵 info.vccstm@gmail.com 網址 www.vccstm.com

真理報

特刊 6

「樂」地生根

『「樂」地生根』乃《真理報》新闢的特刊，其內容會聚焦移居加國的華人落地生根與安居樂業的故事，因此無論您是離開本族本鄉多時的舊移民，抑或是剛抵埗的新移民，特刊所提供的生活資訊與共享資源，都與你們息息相關。

我們期望每一位僑居加國的華人，不但積極地融入加國社會，並樂意調整其自身生活及文化習慣，務求適應本地的文化習俗，進而省思在此時此地安居樂業的緣由及期盼。

歡迎投稿

撰稿內容可包括：加國生活資訊與共享資源、校區分佈與進修須知、本地社會文化的見聞與趣聞、人生際遇的歷練與分享、專為新移民而設的活動消息……等。

投稿須知

請參閱：truthmonthly.com/submit-articles/



耶穌基督復活 與我何干？

盧健恒牧師

復活節就快來臨，對於很多人來說都是一個非常好的長週末假期。究竟大家有沒有想過這個節日與我們有何干呢？

這次我不想告訴大家為何我要相信耶穌基督的復活，因為我知道有其他文章已經講到這件事情，所以我不想浪費大家的時間看同一類的文章。

我想同大家分享，究竟耶穌基督的復活，與我們有什麼實際關係？對後世有什麼影響？我所講的並不是神學性討論，而是與我們生活息息相關的事情。因為篇幅有限，我只能夠講一些我們較常見的事情。

甘雅各牧師 (D. James Kennedy) 曾經寫過一本著作《What if Jesus Had Never Been Born?》，他列出十多個耶穌基督誕生和復活對我們後世的影響。

>>>>>>



1. 慈善機構與社會組織：

很多我們熟悉的慈善機構都是與基督教有關的。例如男、女青年會 (YMCA, YWCA)。可能大家都不知道這兩個組織的全名是Young Men's Christian Association及Young Women's Christian Association，都是一個以基督教信仰為宗旨的慈善機構，以幫助青年為主。另外一個較為熟悉的組織相信會是宣明會 (World Vision) 和救世軍 (The Salvation Army)。這兩個組織對落後國家的扶貧工作作出積極的回應。其中救世軍的名字就很明顯地告訴大家這個組織背後的意思。究竟這個救世工作是誰作的呢？相信大家不用我多解釋，就是主耶穌基督救世所作的工，激發起創辦人William Booth要效法基督一樣救世。

2. 金融方面：

相信大家或多或少都會需要購買保險類產品。不論大家對保險公司或保險制度及產品有什麼意見，大家可能都忽略了世界上第一間售賣人壽保險的公司是由教會所創立的事實。早於1759年美國費城長老會就創立人壽保險公司，以資助因牧者離世而受影響的孤兒寡婦的生活問題。大家要知道當時的社會環境和現在很不一樣，基本上只要作為一家之主或提供日常生活需要的丈夫離世，家中的孤兒寡婦就會失去一切的生活保障。由於當時的政府還沒有設立社會福利制度，所以當時的孤兒寡婦大都需要以行乞過活。有了這個保險產品後，就能幫助當時因牧者離世而成為孤兒寡婦的人，並得到一定程度的保障。所以保險產品設立的原意確有它的好處，只是慢慢地 (可能) 被一些貪心的人濫用而變質。

3. 教育方面：

過往讀書是一件非常奢侈的事，因為當時科技沒有現在發達，沒有電腦，也沒有足夠的老師可以教導。所以當時大部分人都是文盲，沒有受過任何教育。教會成立的其中一個目的就是要教導人學習聖經中的真理，但在學習聖經之前必需要學習文字。故此當時的教會設立了許多學校和圖書館，以便教導普羅大眾一方面認識文字，另一方面認識聖經。另外印刷術也成為了普及教育的重要一環。雖然印刷術是中國人發明的，但令它真真正正發揚光大的是將印刷術帶到歐洲之後的事。當人開始需要印製聖經，造紙術和印刷術就在這個時候發揮作用。而其他書籍、書本和學習所需用的，都可以透過印刷術印刷出來，造就社會和百姓。

此外大家都應該認識不少超級一流大學，例如哈佛、耶魯等等。但大家又知不知道他們的校訓呢？

- 耶魯 (Yale)：光與真理 (Light and Truth)
- 牛津 (Oxford)：主是我的光 (The Lord is my Light)
- 哈佛 (Harvard)：真理 (Truth)
- 加洲理工學院 (CIT)：真理必叫你得自由 (The Truth Shall Make You Free)
- 約翰霍普金大學 (John Hopkins)：真理必叫你得自由 (The truth shall make you free)
- 渥太華大學 (Ottawa)：神是知識的主 (God is the Lord of Knowledge)

奇怪嗎？以上的大學，校訓都是以基督教的信仰作為校訓。似乎基督教的信仰的確影響了教育制度的發展，連這些高等學府都不能不承認聖經所講述的教導。

4. 政治方面：

相信大家認識國父孫中山先生和他主張的「三民主義」。但大家有沒有想到這「三民主義」的來源是從哪裡來呢？「三民主義」所強調的人民觀念，的確是由聖經中而來的，因為透過聖經我們知道人的可貴和重要性，並不是任由權貴使用和操控的。所以孫中山先生就以革命來改變中國人的命運，令我們不再成為奴隸，任由當權者宰割。

而美國方面，大家都知道美國人崇尚自由，而這個自由又從哪裡來呢？正如美國加州理工學院的校訓一樣：「真理叫人得自由」，而這個就成為美國立國其中一個最重要基石，這個「自由」就是建基於真理，即上帝的道。

5. 社會方面：

相信大家一生人總會曾經進出過醫院，無論是自己生病或其他人生病，甚至嬰兒出世，我們都一定會進出過醫院。但有沒有想過為何醫院的代表符號是十字架呢？為何任何拯救人生命的組織都是以十字架作為代表符號呢？相信這個就是要記念曾經有一位神為我們死而成就了救贖的大恩，這位就是耶穌基督。就算不是以基督教立國的國家，當中的醫院和拯救人生命的組織，代表符號都是用十字架。所以他們都不得不承認耶穌基督的救恩是真真實實的。

說到這裡可能大家都會說，這些事情都沒有什麼新意思，都是一些說教道理，與我沒有什麼特別關係。這一點我極為同意，因為若果與我沒

有什麼關係，我的信也沒有什麼作用和意思。但若這個信仰是真實的，這個信就非常有意思了。有一次有一間大學的著名教授舉辦了一個講座，就是談論基督教錯誤的地方。在講座上，這個教授高談闊論地講及他的意見，引來非常多學生的關注。到了講座完結前，這位教授就意氣風發地告訴在座的每一位不要再相信有神。有一位老婆婆聽完這番說話後，就蹣跚地走到這個教授面前，說要請他吃一粒糖。這位教授很客氣地拒絕。但這位老婆婆卻一直堅持，還說這粒糖非常之甜，所以他一定要吃。直到這位教授惱了。說他來這個講座並不是要吃糖，而是要批評信仰，再加上這粒糖的包裝甚差，怎會是甜的呢？這位婆婆聽後就對這位教授說：「你還沒有吃過這粒糖，就批評這粒糖不是甜，這是否合理呢？同樣道理，你沒有經歷過神，又怎知祂是假的呢？」教授無言以對。

所以我邀請各位細心地想一想我上述所寫的事情，你就會知道這些事情其實與我們的生活是息息相關的，然後我邀請你做我以前曾經做過的事情：試試、感受一下這個信仰，你就會慢慢體會到當中的「甜」，是真真實實的！

撰文：盧健恒牧師

TIDY-UP

專業清潔

John 604.607.4800
Mabel 604.626.5080

www.tidy-up.ca
mgmt@tidy-up.ca



一站式服務：

洗地毯、地板打蠟、
全屋內外清潔、
花園樹木修剪清理等等。

批發清潔劑及
代理廁所用紙品
歡迎批發或零售

特別服務：
專業維修中央吸塵器

要常常喜樂
不住的禱告
凡事謝恩

ELEGANT FLOORING INC.

Wallace So 蘇先生
604.220.8163

Workmanship 手工 · Service 服務 · Quality 品質

Carpet 地氈 · Hardwood 真木地板 · Laminate 強化地板 · Vinyl Plank 膠地板



新移民的教養挑戰

黃慶深牧師

對於很多離開香港，遷到新地方的父母來說，子女的教育是他們移民首要的原因。即使要他們離開自己剛建立的專業資格，雖然代價昂貴，也在所不惜。原因很簡單，只想將一個自由、沒有壓力、非填鴨式的教育及文化環境給予下一代，讓他們可以自由地尋找他們的理想。

剛與一個到埗約兩個月的爸爸傾談，他正是為了讓孩子有更多學習空間而來到溫哥華，但此地的自由及放縱卻令他瞠目結舌。這個爸爸在香港擔任社工，專門協助人戒毒及戒賭，他的工作熱誠令他多年來得到資助。他的工作就是與這些人同行，幫助他們脫離癮癮。他發現這裡竟然容許合法吸毒，政府提供安全毒品予癮君子，在這些文化及環境下，對一個吸毒者根本沒有任何誘因去改變。真正的自由是應在有界線下才能出現的理念，此國根本是倒行逆施。除了吸毒合法化的問題，性關係放縱及性別觀念混亂等問題，也是他無法想像的。這位擁有兩個小於四歲孩子的爸爸，知道自己要扮演的角色，特別是抗衡這裡的文化、同輩及教育的負面影響，不但挑戰極大，也任重道遠。

猶太人歷史中，曾經歷無數次被趕離原居地，流散於不同地方，甚至面對逃難、被殺害及滅族的危機。他們於亡國二千多年後，在1948年，以色列神蹟地復國。任何一個族群、民族或國家，當人民散居於不同地方，他們本身的信仰及文化傳統，一定經不起千年的洗禮，只會磨滅於其他國家的權力及傳統中，被歷史洪流吞噬。猶太人沒有被其他民族同化，而堅強地生活下去，就是因為他們重視信仰，重視一位與這民族同行的真神。猶太人有強而有力的家庭宗教教育，申命記六4-9這樣說：「以色列啊，你要聽！耶和華——我們神是獨一的主。你要盡心、盡性、盡力愛耶和華——你的神。我今日所吩咐你的話都要記在心上，也要殷勤教訓你的兒女。無論你坐在家裡，行在路上，躺下，起來，都要談論。也要繫在手上為記號，戴在額上為經文；又要寫在你房屋的

門框上，並你的城門上。」而猶太人一直謹守遵行。

猶太人的家庭，他們每日三次祈禱；守安息日；讀經；替孩子於十三歲時行成人禮；全年也守著突顯神祝福以色列人的不同節期，他們的民族獨特性就在最基本的單位上（家庭）被建立起來。

給與孩子重要的道德力量，能夠讓孩子行在正道當中，就是靠著在家庭傳承信仰。聖經中的一句金句：「教養孩童，使他走當行的道，就是到老他也不偏離。」（箴言廿二6）筆者的家庭也捉緊神這句話的力量，兒子大約八年前就隻身到了加拿大入讀高中，我和太太當然會有擔憂，但自己當時都頗有信心，原因在於他出發前的暑假，我與他參與了一間教會的夏令營，在最後一晚晚會中，我與

他一起禱告後擁抱他，感到跟以前有所不同，就是由擁抱兒子變成擁抱一個弟兄，他已經靈裡成熟了。

過了不夠一年，因著他懇切禱告，尋求神的心意，知道神應許他後，神在經濟及其他各方面有奇妙的預備，帶領了他來到加拿大，之後當然挑戰重重。兒子約五年前進入大學，當時剛好十八歲，住進雙人宿舍，同房是本地人，還未滿十八歲，一來到房間就展示他兩個褲袋的東西。一邊是避孕套，他向兒子表示會帶女孩來房間，到時請他迴避，兒子當場拒絕他的要求。另一邊是一支伏特加酒，翌日同房就嘔得一塌胡塗。

今天，因為與兒子住得非常近，我們每天都盡量像在他小時一樣，一起禱告，也分享神在我們生命中的工作與及祂話語對我們的幫助。

聖經中有一段很美麗、表示出父親對孩子教導及引導的圖畫：「我兒，你當聽，當存智慧，好在正道上引導你的心。好飲酒的，好吃肉的，不要與他們來往；因為好酒貪食的，必致貧窮；好睡覺的，必穿破爛衣服。你要聽從生你的父親；你母親老了，也不可藐視她。你當買真理；就是智慧、訓誨，和聰明也都不可賣。義人的父親必大得快樂；人生智慧的兒子，必因他歡喜。你要使父母歡喜，使生你的眼目也要喜悅我的道路。」（箴言廿三19-26）

期盼我們一起學習，經歷見證兒女遵守訓誨，得著智慧及美好的生命。

撰文：黃慶深牧師

Solomon Chiu Law Corporation

趙嘉駿律師 (Solomon Chiu, Esq.) 希望能在業務上為基督作見證。處事或對人，趙律師時刻依靠神的智慧侍奉他人。憑此信仰，趙律師主要為中小企業提供公司法及商業程序上的法律意見、為業主或租戶草擬及審核商業租約、為家庭及投資者處理房地產買賣及轉讓、為本地市民處理遺產規劃（包括遺囑及授權書）。任何疑問，歡迎聯繫我們。

趙嘉駿律師
Solomon Chiu*

T. 604 282 7507
counsel@solomonchiu.ca

#1030 - 6388 No. 3 Road,
Richmond BC
V6Y 0L4

*a law corporation



我們的使命： 幫助您及您的家人，
達到無負債及經濟獨立無憂。 投資儲蓄
互惠基金

所以我們要盡心、盡意、盡力為你和你家人服務。
理財 分析 投資 人壽 保險 RDSP RESP RRRP TFSA



張秉熙
Stephen Cheung
Off: 604-207-2888
Cell: 604-889-9988



郭慕純
Madeline Kwok
Off: 604-676-3438
Cell: 604-729-2666



黃邱婉芬
Alice Wong
Off: 604-288-2288
Cell: 604-889-9882



鍾志球
Jacky Chung
Off: 604-629-8610
Cell: 604-876-3867



何耀庭
Fritz Ho
Off: 604-207-2888
Cell: 604-780-5887



潘凱宜
Eve Poon
Off: 604-207-2888
Cell: 778-840-3839

電話：604-207-2888 / 604-288-2288 (Richmond)
電話：604-676-3438 / 604-629-8610 (Vancouver)



Mutual Funds offered by PFSL Investments Canada Ltd., Mutual Fund Dealer, Head Office: Mississauga, Ontario. Term life insurance and Common Sense Funds segregated fund products offered by Primerica Life Insurance Company of Canada, Head Office: Mississauga, Ontario.

Commissions, trailing commissions, management fees and expenses all may be associated with mutual funds and segregated funds. Please read the prospectus or information folder before investing. Mutual funds are not guaranteed. For segregated funds, subject to the guaranteed maturity value and the guaranteed death benefit, the amounts you receive under your contract are not guaranteed. Mutual fund and segregated fund values change frequently and past performance may not be repeated. Disability insurance is administered by The Edge Benefits Inc. and underwritten by various Canadian insurers unaffiliated with Primerica.

爸爸可以不走嗎？

簡卓琳

記得小時候，爸爸常常要去中國公幹，一去就是好幾天或是一、兩個星期。有時候晚上看不到爸爸，就會想起爸爸去了中國做事，又要過幾天才能見到他。我知道爸爸要去公幹，平常都不會有太大反應，可能因為他常常在我還沒起牀、太陽還沒出來的時候就出門了；雖然知道爸爸已出差，我也沒有太多機會經歷離別的時刻。爸爸去公幹，我看得出媽媽有牽掛和不開心，我也不開心。

有一次，在我大概四歲的時候，在爸爸要走的時候，我不知道為甚麼一直哭鬧不停。那一次是我少有地看到爸爸拿著行李出門，我在大門扯著爸爸，不讓他走，那時爸爸答應我，等他安排一下便留下來陪我。後來他真的沒有再去公幹了。從那天之後，我比以前更愛跟著他、黏著他，我們之間的距離接近了很多，關係也密切了很多；這也證實了媽媽所說，爸爸是很愛我們。

我知道有些同學也有這樣的情況。他們的爸爸媽媽為了彌補陪伴時間不足，或丟下孩子的心理愧疚，可能會給他們很多衣服、玩具，甚至孩子要甚麼就有甚麼，但是他們仍然是不開心。有時候，學校要求家長在通告的回條上簽名，或者在上美勞課時，要給爸爸媽媽弄點東西的時候，就有同學說：「爸爸出去做事了，下星期才回來。」我看出他們有無奈和難過的表情。

現在我長大了，開始能夠體會大人的心情。他們非常努力去賺錢，為的是要把最好的衣、食、住、行和教育帶給子女。可是那些衣服、玩具並不能代替爸爸媽媽，反而爸爸媽媽陪伴小朋友玩一個下午，或者出席觀看子女在學校的表演，那才是給小朋友帶來真正的快樂呢！我慶幸自己的父親肯作出犧牲，讓我有個美好的童年。

撰文：簡卓琳

作者簡介

簡卓琳，多倫多大學文學學士，Tyndale University 教育學士，多倫多大學教育碩士、TESOL 國際英語教師證書。有多年教授及統籌「情緒智能」（EQ）、「專注力」和「品德培育」的兒童課程，並參與編寫教材。曾任教小學、初中數學及兒童國語會話課程。先後為「天倫樂」及「親子雙月刊——加油站」撰寫文章。現職多倫多教育局公立小學教師。

Lico REALTY LTD



605 W.57th Avenue,
Vancouver, B.C. V6P 1R8

李慧恒 Deborah Li

Cell: 604-880-2218
Bus: 604-327-0111
Fax: 604-327-0125

地產買賣
物業管理

John Lam

林文光

604-671-1818



歡迎查詢

RE/MAX City Realty

地產買賣 物業管理

經驗 誠信 效率

2023
第51屆
大溫哥華
研經培靈會

餘民 *Remnant* 使命與盼望

國語講道

粵語翻譯

- ◆ 不設線上直播
- ◆ 不設兒童節目



講員：董家驊 牧師
世界華福中心總幹事

Rev. David Doong
General Secretary, CCCOWE

出生在台灣（1981），大學畢業後赴美讀神學，在 Fuller 神學院取得道學碩士（2008）和神學博士（2015），過去曾在洛杉磯台福基督教會和台灣的石牌信友堂服事，現為世界華福中心總幹事，著有《二十一世紀門徒現場》、《二十一世紀使命門徒—開啟多元又創新的門徒世代》等著作。

祈禱會 晚上 7:00 pm

4月27-30日 週四至週日 晚上 7:30pm

27 週四 呼召 - 我在，因我被呼召！ (耶 1:4-10)

青年之夜

28 週五 公義 - 虛假與真實的盼望！ (耶 7:1-15)

29 週六 抉擇 - 生命與死亡的選擇！ (耶 21:1-10)

30 週日 使命 - 散居者的宣教使命！ (耶 29:1-14)

大會地點 ECBC 大溫哥華聖道堂
5110 Marine Drive Burnaby BC

宣教座談會

4月29日 週六 上午 9:30am

主題：使命門徒

— 宣教使命的基礎 (太 28:16-20)

回應講員：羅志明牧師、李燦輝牧師、楊學義牧師

基督教大溫哥華華人教牧同工團契 主辦
Vancouver Chinese Evangelical Ministerial Fellowship

604.717.8369 vcemf.info@gmail.com



你強迫不了我！ YOU CAN'T MAKE ME

阿里媽媽

教養兒女是一門艱難的學問，我一直想，怎麼就沒有一所學校教導父母怎樣教養孩子。在北美剪頭髮，水電工都要學習及考牌照，作父母是否也需要學習及拿個證書？

記得我兒子青春期時，我幾乎每日都像在戰場上一樣，與他鬥智鬥力，真希望有人指點一下迷津，知道究竟問題出在哪裡。直至後來看了一本書，關於“Strong Willed Child”「意志力特強的孩子」，才明白我兒子就是這類性格，而我之前教育他的方法只會令他更反叛。這些孩子有著強烈的意見和想法，往往不會按照你的意願去行動。

我後來瞭解到一些這類孩子的特點，學習了教養和與他們相處的方法：

1. 選擇你的戰場

育有一個意志力特強的孩子的，你需要選擇你的戰場。這意味著你需要決定哪些事情最重要，哪些事情可以容忍。不要試圖控制每一個細節，否則你會與你的孩子不必要地發生爭吵和衝突。

例如，如果你的孩子決定穿上一件不合時宜的衣服，這並不是一個值得爭吵的問題。相反地，如果他拒絕做家務或完成學校作業，這可能是一個需要處理的問題。

2. 給予選擇

強烈的意志往往意味著孩子希望擁有更多的控制權和自主權。一個好的方法是給孩子提供選擇，讓他們感到自己有更多的掌控力。

例如，你可以問他們想要吃什麼晚餐或者穿什麼衣服。讓他們在兩個或三個不同的選項之間做出決定，這樣他們就有了更多的控制權，並且更有可能遵守自己的決定。

3. 積極認可

積極認可是一種讓孩子積極參與行為的方法，例如給予表揚或獎勵。這種方法對意志力特強的孩子尤為有效，因為他們喜歡得到認可和讚揚。

當你的孩子做出正確的選擇或完成了任務時，要及時表揚他們，讓他們感到被認可和讚賞。你可以使用鼓勵語言、物質獎勵或特殊活動來認可他們的積極行為。

4. 設定明確的邊界

雖然意志力特強孩子喜歡掌控，但他們也需要有清晰的規則和邊界。這樣可以幫助他們理解什麼是可以接受的和不可接受的行為，並且提供結構和穩定性。

當你設定邊界時，確保它們是明確的、具體的和公平的。讓孩子知道如果他們違反了這些規則，會發生什麼，並且要在適當的時候強制執行這些規則。這說明孩子將建立一種責任感和自我約束能力。

5. 尊重孩子的意見

意志力特強的孩子，需要被認同是獨立的個體，擁有自己的想法和觀點。因此，你需要尊重他們的意見，給他們表達自己的機會。

當你和孩子討論問題時，要給予他們機會表達自己的看法。即使你不同意他們的想法，也要尊重他們的觀點，給予他們積極的反饋和肯定。這說明孩子將建立自尊心和自信心，從而更有可能接受你的建議和指導。

6. 給予孩子更多的責任

意志力特強的孩子通常更喜歡承擔更多的責任和任務。因此，你可以給孩子更多的責任，讓他們有機會展示自己的才能。

例如，你可以讓孩子負責家務，如打掃房間、做飯或洗衣服。這不僅會讓他們感到有用和有價值，還會培養他們的自我管理能力和責任感。

7. 建立積極的溝通

意志力特強的孩子通常需要更多的溝通和互動。因此，你需要建立積極的溝通，讓孩子感到你關心他們的想法和感受。

當你和孩子交流時，要給予他們足夠的時間和空間表達自己的想法。不要試圖打斷他們或否認他們的感受，而是要傾聽和理解他們的立場。這說明孩子將建立信任和尊重的關係，從而更有可能接受你的建議和指導。

8. 培養孩子的興趣愛好

意志力特強的孩子通常會對自己喜歡的事情表現出更多的熱情和投入。因此，你可以鼓勵孩子發展他們的興趣愛好，讓他們感到自己有價值和有目標。通過培養孩子的興趣愛好，你可以幫助他們建立自信心和自我價值感，從而更有可能成為毅力堅強的人。

總結

教養意志力特強的孩子並不是一項易事，正確的引導可以幫助孩子在日後的生活變得更加成功和獨立。總而言之，對意志力特強的孩子，你需要尊重他們的個性，提供良好的引導和支援，並建立積極的溝通和關係。讓孩子建立自信心、自尊心和責任感，從而更有可能在日後的生活獲得成功和成就。

聖經教導：

- 「不要惹兒女的氣」(以弗所書六4)
- 「兒女是耶和華所賜的產業」(詩篇一二七3)
- 「只要照著主的教訓和警戒養育他們」(以弗所書六4)

撰文：阿里媽媽

溫哥華最具規模的車身修理中心


車城

GRANDCITY AUTOBODY LTD.


www.grandcity.com



列治文



溫哥華



ICBC AUTO VALET
Member of the Insurance Corporation of British Columbia

- 政府認可技師
- 專科修理各國名牌汽車
- 精工車架拉正
- 保證車輛回復原廠尺度
- 先進電腦調色
- 電腦控制焗油漆房
- 令您的座駕回復如新

COVID-19 疫情下的額外安全措施

為確保我們顧客的安全，在進行維修服務之前和之後，我們會為您的座駕提供免費的內部和外部清潔和消毒

免費估價及提供代用車，專人協助辦理ICBC賠償，ICBC授權我們直接估價及修車
可節省顧客到ICBC估價的時間。精通國、粵、英語

溫哥華 2088 Main Street (Main 夾5街)
Vancouver, B.C. V5T 3C2
Tel: 604-875-8328
Fax: 604-875-1328
Website: www.grandcity.com

列治文 11320 Bridgeport Road
(Bridgeport 夾 Simpson)
Richmond, B.C. V6X 1T2
Tel: 604-718-0888 • Fax: 604-718-0883
Website: www.grandcity.com

信靠主才有真正的平安

張耀軍

我生命經歷的見證是：學識，地位，金錢都不能給你長久的平安。那麼什麼才會給你真正的平安呢？

我出生在中國吉林省伊通縣劉小鋪村，是鄉村的放牛娃，直到我19歲成為中國改革開放後的第一屆大學生，才第一次來到城市。在大學裡，我學習刻苦，成績優秀。畢業後，成為了一名大學教師。1989年我30歲，被國家選為100名公派留學生之一，搭乘飛機到了巴黎，第一次見識了燈紅酒綠的資本主義世界，眼花繚亂，幾乎忘了還要在巴黎轉機飛布魯塞爾。

1994年我在布魯塞爾自由大學獲得了應用科學博士。1995年，加入了比利時最大的跨國公司，我從一名工程師爬到了集團副總裁和北亞區總經理的職位。儘管在世人看來，我很成功，也得到了很多的榮譽（優秀企業家、全國五一勞動獎章、第一批中國綠卡）。可是，我人變得很自大，很驕傲。目中無人，心中無神。我如今深深體會到學位和名利都沒有給我平安！

記得在2008年，歐洲共同體在瑞士洛桑組織了一個歐洲企業高管研討會。在這個會議中，要大家分享人生的優先順序：我那時還很自豪的分享了我的人生排序：金錢，地位，朋友，健康，家人。因為對我來說，金錢當然是第一位，家人可以放最後！當時我這個Crazy Chinese震驚了很多人，記者還採訪了我。可我那時沒有覺得有什麼不好。我很自以為義，相信人定勝天，因為沒有信仰，相信自己就是救世主，但是內心其實很空虛，很懼怕，擔心有一天我會失去這一切。那時，幾乎每天晚上都做噩夢，總是夢到，高考的試題一個都不會答，有時會夢見警察把我抓起來，槍斃了！因為我自己知道我曾幹了很多壞事，只是那時我不承認自己是罪人。常常在夢中太太會把我推醒，我往往都是一身冷汗，掐掐自己還活著，才知道是夢境。

2010年聖誕節，我太太的教會舉辦了一個晚會。一般我不太喜歡參加教會的活動，在我的心裡，基督徒就是一群軟弱的人，人打你左臉，要把右臉也給他

打。我是東北人，你打我臉，我會要你一條腿。我認為，人只有在競爭中獲勝才是強者。記得在晚會上，主通過劉東崑牧師的證道「人們為什麼沒有平安？如何才能得到真正的平安？」牧師分享了，馬太福音十一28「凡勞苦擔重擔的人可以到我這裡來，我就使你們得安息」。到我這裡來，你就有平安。哇塞，口氣這麼大，有信就有平安，不可能！我太太鼓勵我，讓我試試，我說「試什麼？怎麼試？」現在回想，我當時這口氣，是典型的石頭心，又臭又硬。記得牧師還分享了，腓立比書四6-7「應當一無掛慮，只要凡事藉著禱告，祈求和感謝，將你們所要的告訴神。神所賜出人意外的平安必在基督耶穌裡保守你們的心懷意念。」如何能做到「應當一無掛慮」？儘管當時我不知道主在哪兒，可是內心感覺很溫暖，好像被什麼撫摸著。心想，上帝如果真的存在，祂就能聽我的苦毒，因為我內心深處的很多秘密誰都不能告訴。

從此我開始踏上尋找上帝之路，對一個在無神論國度長大的博士來說，實實在在講，這條路很艱難，可是主的計劃和拯救，我們無法測透，主不會放棄任何每一個人。以賽亞書五十三5「哪知他為我們的過犯受害，為我們的罪孽壓傷。因他受的刑罰，我們得平安；因他受的鞭傷，我們得醫治」。感謝主2012年揀選了我，讓我知道自己就是一個罪人。我們只有承認自己渺小，自己有罪，才會在神面前跪下來，祈求神的寬恕和拯救。當我的罪被赦免了，重擔放下，我一下就有了平安。就像空中顛簸的飛機，安全著陸一樣，因為我們有基督無限大的依靠。

信主之後，我從此告別了噩夢，我什麼藥都沒吃，真的很神奇！我想是因為主耶穌住在我心中的緣故。我的體會是：有主同在，困難、挫折、挑戰照樣不會少，因為人照樣會生病，生意照樣會起起伏伏，家人照樣會有矛盾。可是，無論出現什麼，365天每天24小時，無論你在哪裡，主都在你身邊，你就不孤獨，不懼怕！主會聽你心中的苦毒，最神奇的是，主會把苦變成甜！世上的金錢、權力、利益都不會給你真正的平安，因為人心貪婪，總想要的更多。只有主，只有耶穌，只有聖靈，才會讓我們有真正的平安！朋友，希望你也可以把生命交給主耶穌，一生信靠祂，得著永遠的平安！

撰文：張耀軍

郭建紅 Savanna Guo

多年百萬圓桌會員
加拿大、中國註冊會計師
中國註冊評估師



海外資產規劃、稅務籌劃

- 固定、穩健、派息投資 (年回報 6-13%)
- 分紅人壽、重疾保險 (資金免稅增長)
- 退休、傳承規劃 (稅務最小化)
- 公司保單 (善用公司利潤)
- 有現金價值的保單貸款 (盘活、善用資金)

巧用保險、財務杠桿
投資、買房、保障、养老都不誤



微信：G3168288
Savanna.guo@gmail.com
電話：778-316-8288

死人復活可信嗎？

洪順強牧師

歷世歷代以來，人從來沒有看見過死人復活，聖經記載了主耶穌曾經使一些人從死裡復活，但是他們日後仍然要死，身體歸於塵土，故此他們當時只算是暫時的復活，那麼基督信仰中提到人死後將來會永遠活著是不是空談？讓我們從聖經來認識。

主耶穌復活的保證

人死後將來能夠復活，是基於耶穌基督的復活。聖經哥林多前書十五14-17說：「如果基督沒有復活，我們所傳的就是枉然，你們的信也是枉然，我們也會被人認為是替神作假見證的了，因為我們為神作過見證說，他使基督復活了。如果死人沒有復活，神也就沒有使基督復活了。因為如果死人沒有復活，基督也就沒有復活。基督若沒有復活，你們的信就是徒然，你們仍在你們的罪裡。」

基督徒深信自己死後能夠復活，是因主耶穌在歷史中曾經從死裡復活，大家可以在《真理報》網址「問得好」專欄認識有關祂復活的解答，昔日祂在世傳道時的門徒，有很多曾經親眼見過祂復活的顯現，使他們很有力地為祂作見證，甚至至死不渝為主殉道。其中有一位很貼身跟隨主耶穌的門徒約翰，他為主作見證被放逐到拔摩的海島上，他在約翰壹書一2-3說：「論到太初就已經存在的生命之道（耶穌基督），就是我們所聽見，親眼所看見，仔細觀察過，親手摸過的；這生命已經顯現出來，我們見過了，現在也作見證，並且向你們宣揚這本來與父同在，又向我們顯現過的永遠的生命。」約翰見證主耶穌就是神道成肉身，祂被人釘死後三天復活，復活後祂再沒有死去，說明祂是勝過死亡的主。

人生命改變的引證

除了耶穌基督復活向人顯現是基督徒信仰的保證之外，另一個活的證明是人生命的改變。主耶穌的復活告訴我們，祂是救主是真神，祂在世時曾經說，祂來是要叫人得豐盛的生命。人因著罪的緣故墮落敗壞了，聖經指出「那時你們在過犯和罪惡中行事為人，隨著時代的潮流，也服從空中掌權的首領，就是現今在悖逆的人身上運行的靈。我們從前也都和他們在一起，放縱肉體的私慾，隨著肉體和心意所喜好的去行；我們與別人一樣，生來都是可怒的兒女。」（以弗所書二2-3）

人沒有辦法勝過罪惡與死亡，人人都在罪中，正如聖經說：「世人都犯了罪。」（羅馬書三23）人有著各種大大小小的罪，無論是多或少，總是被罪捆綁，但是因著相信接受主耶穌基督為救主後，從祂領受一個新的生命，正如聖經哥林多後書五17說：「如果有人是在基督裡，他就是新造的人，舊事已經過去，你看，都變成新的了！」每一位真心信主的基督徒都會經歷到生命的改變，他們的人生價值觀、道德觀等都改變了，無數的基督徒都可以分享他們生命的見證；述說主耶穌如何幫助他們過一個追求真善美的新生活，與對人生有把握，可以告訴大家主耶穌是又真又活的神，面對死亡再也不用懼怕！

聖經的保證

全本聖經記載了不少有關死人復活的預言，除了這方面的預言之外，聖經還有很多很多的預言，那些預言絕大部份都應驗了，只有少部份關於等候主耶穌第二次降臨時的預言，尚未曾應驗。因此，我們的論點是聖經可信嗎？如果聖經

不可信，所有她記載下來的教導、記述等都不可信，那麼死人將復活的預言也是不可信的。但是，歷世歷代以來，沒有能推翻聖經的可信可靠，大家參看《真理報》網址07年9月《問得好》有關「聖經可信嗎？」的解答。

主耶穌曾說：「我實在告訴你們，就算天地過去，律法的一點一畫也不會廢去，全部都要成就。」（馬太福音五18）又說：「你們研究聖經，因為你們認為聖經中有永生，其實為我作證的就是這聖經。」（約翰福音五39）舊約聖經據研究有300多個有關耶穌基督預言，絕大部份都應驗了，這說明了聖經的可信，主耶穌說：「人若願意遵行神的旨意，就會知道這教訓是出於神，還是我憑著自己的意思說的。」（約翰福音七17），又說：「我若不行我父（父神）的事，你們就不必信我；我若行了，你們縱然不信我，也當信這些事，叫你們又知道又明白父在我裡面，我也在父裡面。」（約翰福音十37-38）人從聖經四卷福音書去研究主耶穌的言行與所發生的事，都足以幫助大家去相信主耶穌的話。

還有，聖經也記載了很多在歷史中發生過的事，那些事都是經得起考古學、歷史學等的驗證，大家可以到基督信仰的網址，找到很多有關聖經可信的說明……聖經說將來人要復活是可信的。最後，人其實可以親自體驗聖經是可信的，就是人如果按照聖經的教導去行，其中如提摩太後書三15-16說：「這聖經能夠使你有智慧，可以因信基督耶穌得著救恩。全部聖經都是神所默示的，在教訓、責備、矯正和公義的訓練各方面，都是有益的，」人必定可以體驗聖經如何引導及幫助人得到一個新的生命。

主耶穌到世上來的時候，祂行過使死人復活的神蹟，其中一個很精彩的例子是拉撒路的復活（請參看聖經約翰福音第十一章），當時最明顯的見證人是那些在場的猶太人，有些本來是不信主耶穌就是彌賽亞（救主），但是他們看見主耶穌行了神蹟後就信了，他們也改變了對主耶穌起初的懷疑。

親愛的朋友，啟示錄二十12-13指出：「我（主耶穌的門徒在異象中）又看見死了的人，無論大小，都站在寶座前（主耶穌是萬王之王、萬主之主）。案卷都展開了，還有另一卷，就是生命冊，也展開了。死了的人都憑著這些案卷所記載的，照著他們所行的受審判。於是海把其中的死人交出來，死亡和陰間也把其中的死人交出來，他們都照著各人所行的受審判。」你知道有一天所有人都要復活嗎？快接受主耶穌所賜的救恩！

（註：所引用經文主要來自《新譯本》）

撰文：洪順強牧師，國際短宣使團總幹事（義務）

決志信耶穌的禱告

你若願意信耶穌與上帝和好，
你可以誠心向上帝禱告說：

“慈愛的上帝，我相信耶穌基督是那位創造及掌管宇宙萬物的真神。祂為著我，甘願降世為人，被釘死在十字架上，為我贖罪，第三日從死裡復活，完成赦罪的救恩。今天，我願意承認自己一切的過犯，並願意悔改。求主耶穌赦免我的罪。我又願意打開我的心，接受主耶穌成為我生命的主！並使我歸回上帝，得享永生。我誠心祈禱，是奉主耶穌基督的名，阿們！”

如有查詢，歡迎你電郵致 info@vccstm.ca
或 致電 604-273-0223





由五福到八福(一)

李耀全博士

在二月份出版的《真理報》，曾以「迎接兔年論真福」為題，與讀者淺論中國人「五福臨門」之概念。筆者無意班門弄斧，再重複討論不少作者和學者對「福氣」之解說，只是刻意從簡地指出「五福」——長壽、富貴、康寧、好德、善終，乃總結了一般傳統中國人所理解及追求的「福氣」。

作為中國人，筆者認為這「五福」的文化理念，實在是潛移默化地影響著我們的思維與生活，自然成為我們基本的價值觀與渴求。作為持守基督信仰的人，筆者又自然聯想到聖經中耶穌在「登山寶訓」中的「八福」。當然中國傳統的「五福」和聖經中的「八福」都是濃縮的論述（盼日後能更深入探討）。兩者都是論福，但前者所論的，是人所期盼而要努力爭取的「福氣」；而後者所論的，是耶穌親自教導有關神願意賜給人的「福分」，尤其是賜給跟隨服從祂的子民。兩者所論的福實質有些相似，因為這一切都是關乎人的福祉，其中的分別是前者之「福氣」是以人為中心，而後者之「福分」乃是以神為中心（源頭）。

本期我們將集中討論聖經的「八福」。（馬太福音五1-10）經文記載耶

穌看見許多的人就上了山坐下，門徒到他跟前來，他開口教訓他們。耶穌這段給門徒及群眾的「教訓」是因祂「看見」。耶穌看見不同的人與他們的渴求，便走到高一點的地方，坐下來針對他們不同的需求，全面深入淺出地教導他們（馬太福音5-7章），故此這被稱為「登山寶訓」。整個教導是帶著權柄：「耶穌講完了這些話，眾人都希奇他的教訓；因為他教訓他們，正像有權柄的人，不像他們的文士。」

（馬太福音七28-29）相對於文士和法利賽人表面又膚淺的教導，耶穌自己宣告說：「你們的義若不勝於文士和法利賽人的義，斷不能進天國。」

（馬太福音五20）「登山寶訓」的教導，有別於昔日假仁假義的宗教領袖之言論，又有別於昔日追逐俗世享樂主義的人所渴求的，是重視人該如何以天國的價觀過生活。「八福」可說是這教導的導論。

耶穌八次說明甚麼樣的人是「有福了」。每次並指出「蒙福」的內容。何謂「有福了」（blessed，希臘文：makarioi）？“Blessed”在拉丁文是“beatus，”故此出現“beatitude”的英文名詞，即八「福」。「有福了」

含有心靈在「心滿意足」時所引發的喜樂之意，是不受環境好壞所影響的。它通常是指「屬天的喜樂和完美的快樂（“divine joy and perfect happiness”）。對當時的聽眾，「有福了」此形容詞具有很大的震撼力，因為它通常不是應用在人的身上，而是應用在神明的身上。這正是耶穌發出的邀請，願把真正的「福分」賜給所有信徒！

聖經舊約也充滿了「有福的人」的教訓。舊約希伯來文「有福」（blessed, 'esher）的意思，乃由神所賜的安全感與幸福所帶來的喜樂（blessing, happiness）。最典型的經文出自詩篇第一篇（新譯本）：

有福的人：不從惡人的計謀，不站罪人的道路，不坐好譏笑的人的座位。

他像一棵樹，栽在溪水旁，按時結果子，葉子總不枯乾；他所作的一切，盡都順利。（詩篇—1, 3）

有人將「八福」形容為八種「生活的心態」（be-attitude），這有助於我們明白何謂正確追求神祝福的態度。這心態包括虛心（心靈貧乏的，poor in heart）、哀慟（哀痛的，mourn）、溫柔（溫柔的，meek or gentle）、飢

渴慕義 (愛慕公義如飢如渴的, hunger and thirst for righteousness)、憐恤人 (憐憫人的, merciful)、清心 (內心清潔的, pure in heart)、使人和睦 (使人和平的, the peacemakers)、為義受逼迫 (為義遭受迫害的, persecuted for righteousness' sake) [註: 和合本 (新譯本, ESV)]。簡而言之, 八福的意義如下 [註一]:

1. 虛心 (心靈貧乏的, poor in heart) 的人有福了! 因為天國是他們的。(3)

「心靈貧乏」(新譯本)的人是指內心貧乏的人, 即從心底承認自己是一無所有, 完全倚靠主不依靠自己。神特別關心「貧乏」(“pious poor”)的人, 正如詩人所言:「但我是困苦窮乏的 (poor and needy), 主仍顧念我; 你是幫助我的, 搭救我的。神啊, 求你不要耽延!」(詩篇四十一7; 另參詩篇十四6, 三十四6等) 天國 (與其祝福) 是 (現在就是, there is) 屬於心靈貧乏的人! 由此可見所有自認是一無所有而倚靠神的人, 現已有福的人了。

2. 哀慟 (哀痛的, mourn) 的人有福了! 因為他們必得安慰。(4)

「哀痛」(新譯本)的人乃自認是軟弱無助並謙卑求主搭救的人。他不像自義的法利賽人, 乃像知罪的稅吏, 求主可憐作為罪人的他 (路加福音十九9-14)。為自己的罪行和罪性懺悔的人 (如大衛在詩篇第五十一篇一般) 有福了, 他們因悔罪、罪得赦而得到「安慰」(be comforted, 希臘文: parakaleo)。一個知罪、悔罪、認罪的人有福了, 因為他們已從罪得到釋放並得安慰。

3. 溫柔 (溫柔的, meek) 的人有福了! 因為他們必承受地土。(5)

「溫柔」(溫柔的, meek) 的人乃溫純柔和 (gentle, 希臘文: praus)、明白自己身份/位份的人, 正如耶穌是「心裡柔和謙卑」(馬太福音十一29, 另參二十一5)。彼得亦教導昔日的婦女, 不要單著重外在美, 說:「...卻要在裡面存著溫柔安靜的心靈, 作不能毀壞的裝飾, 這在神面前是極寶貴的。」(彼得前書三4) 這等人必承受地土, 而土地乃神賜福給人 (尤其是以色列人) 的一大明證, 故此是有福了!

[註一]: () 內的數字代表相關經文馬太福音第五章的節數

[待續: 因篇幅所限, 把文章分成兩篇, 下期2023年五月的《真理報》- 由五福到八福 (二)]

撰文: 李耀全博士 (資深牧師、治療師、大學/神學院教授、作者)

NU STREAM | JOHOME

Diligent - Why We Stand Out
您身边的地产专家 用心做事 所以脱颖而出

Tracy Niu
Personal Real Estate Corporation
牛蕾
2017 | 2018 | 2019 | 2020 | 2021
President's Club Team Top 1% REBGV
(Tracy Niu Real Estate Team)

WeChatID:
tracyniu2012

604 319 9922

*This communication is not intended to induce breach of an existing agency agreement. Printed on Dec 29th 2022

A N T I S E M I T I S M

反猶主義的由來

黃老師

筆者在以色列修讀碩士期間，跟同系的同學聊天時，他很無奈地說：「全世界的人都恨我們。」當時覺得很奇怪，為什麼全世界的人都恨猶太人呢？我安慰他說：「我不恨你們，還愛你們呢！」

後來做了一些研究，反猶主義是指那些仇恨猶太人或猶太教的思想與行為，也稱為反閃族主義（Anti-Semitism）。聖經中的〈以斯帖記〉是最早有反猶思想與行為的記載，以斯帖記的故事發生在波斯王亞哈隨魯（希臘名薛西）在位期間（486-465BC）。當時貴族大臣哈曼因為猶太人未底改不肯向他下拜，於是下決心要滅絕境內所有的猶太人，以洩他心頭之恨，後來得皇后以斯帖（她也是猶太人）幫助，才得以避過此劫，今天以色列人慶祝普珥節，就是源於這個典故。

反猶主義升溫，大致有以下三個原因：

特立獨行的民族性

昔日羅馬統治者把猶太人驅逐，結果他們從巴勒斯坦（當時羅馬皇帝哈德良已經將以色列改名為巴勒斯坦）流散到世界各地。猶太人相信獨一的神，根據一套獨特的潔淨條例和飲食條例生活，排他性很強，他們不融入主流社會，也不投入農業生產，因為地主不願租田地給他們，他們唯有主力發展寶石、手工藝，和借貸項目。以色列雖不產鑽石，但全球最大的鑽石交易中心，卻位於以色列拉馬干（Ramat Gan），其原

因在於猶太人的切割鑽石技術在世界首屈一指，最後的切割和打磨工序要到猶太人的手裡，才可以完工。

另外，為何出名的銀行家，都是猶太人？在〈申命記〉有這樣的教導：「你借給你弟兄的，無論是錢財是糧食，或任何可生利息的財物，都不可取利。借給外邦人可以取利，但借給你的弟兄就不可取利；好讓耶和華—你的神在你去得為業的地上和你手裡所做的一切，賜福給你。」（申命記二十三19~20）。所以當時歐洲基督徒都不做借貸，這反而成為猶太人的專利，因為他們是借貸給外邦人。

當歐洲進入資本主義時期，主導鑽石業和銀行業的猶太人成為暴發戶了，後來與當地人產生了嚴重的利益衝突，以致令反猶主義升溫。

宗教情結

自從君士坦丁大帝開始信奉基督教後，反猶思想跨步向前。在耶穌被釘十字架時，猶太人拍著胸膛地表明讓「他的血歸到我們和我們的子孫身上！」（馬太福音二十七25）當時基督徒因此仇視猶太人，他們有意無意迫害猶太人，好替耶穌報仇，事實上早期教父也是這樣教導信徒的。特別是宗教改革先鋒馬丁路德，他早期曾試圖改變猶太人信仰，希望他們接受主耶穌，但不成功，以致後期，演變成對猶太人的迫害，而他的思想對德國影響深遠，在大屠殺紀念館的第一個展館，展示了有關歷史和資

料。所以，基督教與猶太教恩怨情仇一直糾纏不清，福音要傳給猶太人就更加困難，過去曾有一些宗教的領袖公開對以色列道歉，這才得以舒緩彼此之間的仇恨。

政治和經濟需要

二戰前期，資本主義經濟危機爆發。希特拉把魔掌伸向了社會上最富有的猶太群體。於是希特拉利用歷史原因、民族仇恨和宗教情結等，大事宣揚造勢醜化猶太民族，屠殺猶太民族，並把他們的財產變成他打仗的經費。當時希特拉屠殺了六百萬猶太人，大約佔歐洲猶太人總數的三分之二，而1939年全球猶太人約1500萬人。（數字來自：<https://www.roc-taiwan.org/il/post/261.html>，作者Raymond Apple為雪梨猶太會堂拉比）

今時今日，以上三點，仍舊是令反猶主義升溫的原因，再加上以色列立國後，與周邊阿拉伯國家的衝突，有增無減，雖然在2020年8月，以色列、阿拉伯聯合酋長國和美國簽下亞伯拉罕協議（Abraham Accords），這協議以亞伯拉罕的名字命名，目的是強調猶太教和伊斯蘭教之間共同信仰源於亞伯拉罕。事實上，這協議只是純利益關係，不會減輕兩個民族的矛盾。

若有興趣深入了解，可以溜覽以下網站：



撰文：黃老師



上帝的傑作

蘇緋雲

聖經的記載，這位上帝創造者，最後的創造是什麼呢？

創世記第二章19節：「耶和華上帝用土所造成的野地各樣走獸、和空中各樣飛鳥，都帶到亞當面前，看他叫什麼。那人怎樣叫各樣的活物，那就是他的名字。那人便給一切牲畜，和空中的飛鳥，野地走獸都起了名。只是那人沒有遇見配偶幫助他。耶和華上帝使他沉睡，他就睡了，於是取下他的一條肋骨又把肉合起來。耶和華上帝就用那人身上所取的肋骨造成一個女人。」。

這是耶和華上帝最後的創造！

「耶和華上帝說那人獨居不好，我要為他造一個配偶幫助他」。

講了之後，耶和華上帝並沒有立刻造女人。為什麼呢？他還要亞當做什麼呢？上面那段聖經告訴我們，耶和華上帝要亞當看他所造的所有的生物，替他們起名字。所以，你可以想像，這些生物牲畜、飛鳥、走獸，亞當給他們起名字。他們都是一雙的。牛是一雙、羊是一雙、豬是一雙、狗是一雙，甚至飛鳥也是一雙的。有公的有母的。亞當看到上帝創造的所有牲畜野獸飛鳥都是一雙雙之後，卻發現沒有一個是和他相配的！

亞當會怎麼樣想呢？「上帝說要造一個配偶給我，但是祂造的這些沒有一個是和我相配的！」現今的人認為我們的祖先是動物，人類和黑猩猩有共同的祖宗！但亞當沒有這種思想！亞當看得出上帝所造的所有生物，沒有一個可以與他相配。他們不會是亞當的配偶。這一點，亞當一定很清楚！

在這個情況下，上帝才造女人。上帝造女人的過程很特別。祂要亞當睡覺，而且是沉睡。所以在造女人的過程中，亞當沒有參與。他沒有幫忙，他沒有做什麼，他在睡覺！上帝用什麼造女人呢？上帝使用男人身上的一部分造成女人。男人和女人基本上是擁有共同的遺傳基因，但卻又不是完全一樣，因為上帝從亞當身上取下一部分造成一個女人（肋骨也可以是一邊或一部份之意），因此可以說是用亞當做材料而加工創造，所以女人是上帝創造的最後傑作！我不知道為什麼上帝要這樣做，但是我知道上帝非常看重夫妻關係。夫妻關係是人類的第一種人際關係！

我們無論從舊約或新約，都可以看到上帝愛人。約翰福音第三章第16節：（每一位應該都熟悉）「上帝愛世人，甚至將祂的獨生子賜給他們，叫一切信祂的，不至滅亡，反得永生」。這裡的重點是上帝「愛」。上帝愛世人。舊約和新約很多地方都用夫妻的關係來表達上帝與人的關係，因為上帝與人的關係是愛，夫妻的關係也應該是愛。耶穌基督與教會的關係是愛，正常的夫妻關係應該是愛。愛的關係是每一位所嚮往的。多奇妙，愛可以帶給我們最大的喜樂，最大的滿足；相反地，失落的愛，帶給我們最大的傷心，最大的痛苦！

在聖經的首兩章中，有四個不同的字都與「造」有關。創造、作造、塑造、建造。造女人時是用建造的造（如建築師設計的造），只用於這一次。我不知道為什麼上帝用這特別的字。可能是上帝有特別的用意、特別的用心？真是上帝的傑作！

「耶和華上帝就用那個人身上所取的肋骨造成一個女人，領他到那人跟前」。

「那人說：這是我骨中的骨，肉中的肉，可以稱他為女人，因為他是從男人身上取出來的。」

亞當看見上帝帶給他的女人，他是非常地興奮，因為他看到上帝所造的一切生物，都是一雙的，只有他是孤零零一個！他也體會到所有生物中，沒有一個與他相配。現在見到上帝帶來給他的這一位，他立刻知道是他的配偶。讓我們看看呂振中牧師怎樣翻譯這一段聖經。他盡量要把原來的意思表達出來，但是我們沒有什麼字可以翻譯原來聖經用的詞，所以呂牧師的翻譯是這樣：

「那人說，啊！這是我骨中的骨，我肉中的肉啊！這可以稱為女人，因為這是從男人身上取出來的」

正常的夫妻關係應該是又親密又興奮！上帝奇妙的傑作！

有時候，我問我的聽眾：「上帝取了亞當一條肋骨，那麼男人是不是少了一條肋骨？」

當然不會，因為，雖然亞當少了一條肋骨，但是他的遺傳基因沒有改變，他生的兒子，自然不會少一條肋骨。例如有人出了意外，斷了一隻手指，他生的兒子會不會生來就少了一隻手指呢？當然不會啦。

那麼亞當本人是不是少了一條肋骨呢？奇妙的是，如果我們拿掉一條肋骨，身體會自然長回一條肋骨，真是太奇妙。根據醫學告訴我們，肋骨是我們身上奇妙的骨頭，可能要等三個月，但他會自己長回來的！所以，放心，亞當不會少一條肋骨。

撰文：蘇緋雲博士



Grand Central
REALTY

Kevin Tsang
曾伯年

604.537.7579
tsangkevin18@hotmail.com
Beyond Homes Group.com

www.grandcentralrealty.com



爾樂琴行

Manna Piano

Full Piano Services
鋼琴全科服務

Tuning 調音	Repair 維修	Moving 搬運	Sales 買賣
--------------	--------------	--------------	-------------

Household Moving Services
承接一般家居搬運

604-231-3720
MannaPiano@gmail.com



Samuel 上官

持牌电力承包商
(License No. LEL0212074)

778-316-8568

WeChat  7*24小时急修

多年经验持牌专业电工；可申请permit；有商业保险；有保证金；

完全按照加拿大和BC省电力规范 (CEC electrical code) 来规划、选材和安装；

民用，商业和工业
各种电力，电路和设备的安装，改造，维修。





明白了「學習」， 才會學習成功！

簡朱素英牧師

父母想子女出人頭地，於是不斷催逼子女「學習」；但是學習無目標，只是跟風叫子女去學。學習若無動機或興趣，即使好像學到了，也只是短暫停留，過後便忘記。另外學習亦要講求方法，學無良法，事倍功半，徒費心力；學有佳法，事半功倍，賞心樂事。值得注意的是，學習不能只注重灌輸智育的訓練，還應該多方面角度，奠定全方位學習目標，發展多元智力培育，如此才能成為一個「合格」的優秀人才。

讓我們先了解學習的定義。從心理學的觀點，那是一種經由經驗或練習而獲得持久性行為改變的歷程；也可說是一種經驗改造或行為改變的過程。這種過程有些出於自然，像兒童學習語言和走路；有些是一種有計劃的方法，學習有系統的材料，像學校中各種學習課程，所以「學習」應具有下列特質：

1. 學習的產生是要有練習的過程。
2. 學習的產生是有經驗的過程。
3. 學習為獲得新行為。
4. 學習的獲得是持久性。
5. 學習是能夠再運用的行為表現。

>>>>>

我們再看看學習的基本條件。學習是否成功，當中也要考慮一些因素：

1. 身心靈健康：

身體虛弱，心靈經常忐忑不安，壓力憂慮縈繞在心，試問怎能投入學習呢？

2. 環境的因素：

父母買了一間很大的房子，為孩子佈置了漂亮的睡房，卻沒在意為他們安排一個學習的環境。父母經常大宴親朋，家中高朋滿座，安寧的時刻不多；子女既要收拾房間，又要幫忙招待同伴玩耍，弄得身心疲倦；接待親朋好友是好事，但也不能夜夜笙歌。

3. 學習的動機：

孩子對學習產生興趣，一定要激勵及增強學習動機，有了動機便會產生學習動力。父母應該經常對子女的學習表示肯定、欣賞；常常協助、鼓勵他們並提供正面影響，這些都很重要。

4. 學習的工具：

預備妥當文具用品、電子軟件或參考書等；所謂「工欲善其事，必先利其器」。

5. 學習後應用：

例如學了國語，可以與人交談溝通；學了某些樂器，可以表演或自娛；學了某項技術，可以幫助別人等。

父母需要了解人各有「智」和「志」，智慧和志向都會影響學習者的成效。沒有孩子喜歡人家說他笨和懶惰，他們之所以未達到學習的果效，除了笨和懶，父母需要探討還有什麼原因，影響了他們的學習表現。我以前考試成績不好，父親總是說：「你讀完今年就算了，明年不要讀，讓你讀書簡直浪費金錢，也浪費時間。」於是我心裡就恐懼明年便沒有書唸了，有時更害怕自己會做錯事，因為每次犯錯激怒了父母，他們就說明天不准我上學。於是我「每天」就驚恐地害怕不能再上學，日夜掛心，根本沒法集中心思去學習，也欠缺學習的動力。當然，父親以為

說不讓我讀書是「激勵話」，但是愚笨的我只體會到用心學習也沒有用，因為不曉得明天是否仍可上學去。事實上，我當時有學習困難，尤其是英化數理科，父母只是叫我多努力，上課留心聽，不要貪玩、不要懶惰、不要……，卻沒有提供適當的協助。

當我們看到子女學業有所退步，應先探討原因，除了貪玩、懶惰、不認真、不專心外，還有其他原因嗎？我曾經看過一份專家提供的資料，說影響學習的因素，包括：1. 孩子的智力高低。2. 學習動機的強弱。3. 學習方法的優劣。4. 生理健康。5. 心理健康。6. 學習環境。7. 空氣是否流通。8. 光線是否充足。9. 教材過深或過淺。10. 教師教學方法優劣。11. 心理疲勞/恐懼。12. 注意力集中問題。13. 情緒處理。14. 家庭問題。15. 其他個人問題。

探討這些因素後，父母可能對子女未能盡全力好好讀書，能有比較客觀的判斷。此外學習動機的強弱也會影響學習成果。例如，面對沒有興趣的科目（當然興趣可以培養）、是否得到鼓勵（這是大人最吝嗇的一面），有時可以透過比賽增強孩子的好勝心，便主動努力學習。當他們嘗過成功的滋味，就會增加興趣，父母便可適時鼓勵子女。

希望大家看完這篇「學習」概論先消化一下，再應用在子女身上，相信必令孩子有轉變的機會。成效有多大，那就要看父母的學習心得了。

撰文：簡朱素英牧師，北約華人基督教會家庭事工牧師，多倫多親子教育資源中心創辦人



The Good Samaritan (1826), by Guillaume Bodinier

誰是落在強盜手中的人？

恩澤

「你想，這三個人哪一個是落在強盜手中的鄰舍呢？」（路加福音十36）

有一個律法師起來試探耶穌說：「老師，我該作甚麼，才可以承受永生呢？」耶穌對他說：「律法上寫的是甚麼？你怎麼念的呢？」他回答：「你要盡心、盡性、盡力、盡意、愛主你的神；並且要愛鄰舍如同自己。」耶穌說：「你回答的是；你這樣行，就必得永生。」那人想證明自己有理，就對耶穌說：「誰是我的鄰舍呢？」（路加福音十25-29）

耶穌回答：「有一個人從耶路撒冷下耶利哥去，落在強盜手中。他們剝去他的衣服，把他打得半死，撇下他一個人就走了。正好有一個祭司，從這條路下來，看見他，就從旁邊走過去了。又有一個利未人，來到那裡，看見他，也照樣從旁邊走過去了。只有一個撒瑪利亞人，旅行來到他那裡，看見了，就動了憐憫的心，上前用油和酒倒在他的傷處，包裹好了，把他扶上自己的牲口，帶他到客店裡照顧他。第二天，他拿出兩個銀幣交給店主，說：『請你照顧他，額外的開支，我回來的時候必

還給你。』你想，這三個人，誰是那個落在強盜手中的人的鄰舍呢？」他說：「是那憐憫他的。」耶穌說：「你去，照樣作吧。」（路加福音十30-37）

這是耶穌所說的一個很為人熟知的比喻，大多數聖經都用「好撒瑪利亞人」來作為一個小標題。強調律法的基本是愛神和愛鄰舍，要有憐憫心，律法的精神才能實現。這個比喻指出，猶太人的宗教領袖雖然口口聲聲說遵守律法，但卻完全沒有做到；反而猶太人看不起的撒瑪利亞人，真正實踐了這個律法。愛鄰舍就是幫助一切有需要的人，這樣的教導極其正確。

然而耶穌說這個好撒瑪利亞人的比喻，是對前面那位律法師的問題「誰是我的鄰舍？」所做的回應。耶穌在故事結尾這樣的反問「誰是那個落在強盜手中的人的鄰舍？」，明顯可見，這兩個問題間是有很強的關聯性的。然而律法師在這個追問之前，他真正問的是「永生」的問題，所以按照邏輯推理，耶穌本質上是繼續回答那個原始問題「我該作甚麼，才可以承受永生？」。那麼耶穌藉著這句反問，到底想讓律法師思考什麼問題呢？

感謝神，就在一位姐妹傳來的一篇主日信息中，讓我得到了啟發，真是欣喜萬分。根據那位王牧師解釋，耶穌最後的那個問句，其實是在問律法師，知道自己「我是誰」嗎？或曾想過「那個落在強盜手中的人是誰」？律法師心高氣傲，絕不可能承認（或認識）自己就是那個落在強盜手中的人。惟有當人自知是落在強盜手中，被打個半死，全身傷痕累累，一無所有，一無所是，一無所能時，他才能真正感激那位拯救他的人。

人的本性都是揚長避短，不喜歡談論自己的短處。然而基督信仰的弔詭是：只有承認並接納自己的軟弱、脆弱，擁抱自己生命的破碎，才有可能願意讓神動工，接受耶穌的拯救。那個律法師否認自己的軟弱，看不清自己就是那個落在強盜手中的人，他什麼也不能做，他只能等待被救援。他又豈能明白耶穌是透過好撒瑪利亞人的比喻在向他傳福音呢！這就是那位牧師所傳講的「認識福音＝認識自己」的因果關係。

基督徒都熟知「神愛世人，甚至將祂的獨生子賜給他們，叫一切信祂的，不至滅亡，反得永生」（約翰福音三16）。也就是「信耶穌、得永生」；而不是做什麼，得永生。耶穌誕生前後，猶太人正處在羅馬統治、對舊約律法極其熱心的時代，他們都切盼、等候彌賽亞的降臨，拯救並復興以色列民族。雖然耶穌在他出來傳道的那段時期，行了很多神蹟，也清楚表達了他就是永生神的兒子，但那些自以為有高貴身分的猶太人，卻高傲自大，不承認耶穌就是彌賽亞，更抗拒不接受耶穌帶來的救贖福音。只因為他們不認識自己也是個充滿罪污的人，無法自救；他們也不認識耶穌。「除他以外，別無拯救；因為在天下人間，沒有賜下別的名，我們可以靠著得救。」（使徒行傳四12）

所以，唯有我們認識自己，知道我們就像那個落在強盜手中的人一樣，滿是傷痕、污穢，即使旁邊有個傷患，我也救不了他，救不了自己，我們都是迫切需要被拯救的人。認清自己的悲慘景況，才能真心尋求救主。當我們還認不清自己的慘況時，總以為自己滿有知識、能力，是強者、有為者，可以助人、愛人，結果就像瞎子領瞎子，一起跌進了溝。唯有認識自己的軟弱無能，並認識耶穌就是彌賽亞（基督），相信除祂以外，別無拯救。故「認識你獨一的真神，並且認識你所差來的耶穌基督，這就是永生。」（約翰福音十七3）彼得回應耶穌「你有永生之道，我還跟從誰呢？」

親愛的阿爸天父：

我們讚美祢，祢本為大，唯有祢是真神、活神、永遠的王。主耶穌，我感謝祢，祢是高過諸天的大祭司，凡靠著祢進到神面前的人，祢都能拯救到底，祢是長遠活著為我們祈求。我相信當我的軟弱、缺陷及短處，不能再成就祢的榮耀，也不再使我與別人得益處時，祢的恩典仍然夠我用，因祢的能力是在我的軟弱上顯得完全。故我斷不以別的誇口，只誇我們主耶穌基督的十字架。

我這樣讚美、感謝、禱告是奉耶穌基督的聖名，阿們！

撰文：恩澤



有關活動詳細內容

請上 Truthmonthly.com/church-event/

恩雨之聲 SOBEM

恩雨同路人 AM1470播出

講員：不同嘉賓

日期：4月1日至4月29日 (逢星期六)

時間：晚上7:00

形式：電台AM1470

查詢：604-244-3767

網址：www.sobem.org

Vancouver Canaan Church 溫哥華迦南堂

迦南下午茶敘 (粵語)

講員：洪順強牧師/關嘉聲傳道信息回應

日期：逢每月第二個及第四個星期六

時間：下午2:30至4:30

地點：6311 Prince Albert St, Vancouver

報名：關嘉聲傳道 604-613-0828 或

WAmy Van 執事 604-788-6311

查詢：WhatsApp 或致電

靈盈學院，加拿大家庭更新協會協辦

靈塑讀經 - 靈盈情深夫婦篇 (一) 粵語

講員：魏健智博士 (Tim Sir)

日期：

A班：香港時間 5月27日至7月1日 (逢星期六)

B班：溫哥華時間 5月24日至6月28日 (逢星期三)

時間：

A班：(香港星期六) 上午8:30至10:00

B班：(溫哥華星期三) 晚上7:00至8:30

形式：網上

登記：www.misfm.org/sfbs7

查詢：778-803-3900

網址：www.misfm.org/

溫哥華華人宣道會

<賢姿雅聚> 婦女節目

認識眼疾及護理

講員：Dr. Ruth Lin

日期：4月17日 (星期一)

時間：晚上8:00至9:30

形式：網上進行

報名：無需報名

查詢：604-874-7612或

womenministry@gmail.com

菲沙崙教會

菲沙崙國語網上啟發課程

日期：4月4日至6月6日 (逢星期二)

時間：晚上8:00至9:30

形式：Zoom 93177564862

中華福音神學院 溫哥華學區

課程：羅馬書

講員：黃子嘉博士

日期：4月24日至6月26日 (逢星期一)

時間：晚上6:00至9:15 (PST)

形式：網絡 Zoom 線上授課

**特別神學講座：21世紀門徒現場—後疫時代的
牧養新思維**

講員：董家驊博士

日期：5月1日 (星期一)

時間：晚上6:30

地點：大溫哥華聖道堂 (實體講座)

報名：請與David聯絡

查詢：cesvancouver@gmail.com

網址：www.cesvancouver.org

Chinese Rhenish Church 華人禮賢會

都是女人Club 4月

我和春天有個約會 - 美容講座

日期：4月12日 (星期三)

時間：上午10:30至下午12:30

都是女人Club 5月 - 入廚分享

日期：5月10日 (星期三)

時間：上午10:30至下午12:30

地點：1920 Argyle Drive, Vancouver

報名：604-879-1161

西雅圖中信福音中心

中信春季網路課程

51門課，詳情見<https://ccmgospelcenter.org/>

日期：4月3日至6月10日

形式：Zoom 視頻會議

報名：<https://ccmgospelcenter.org/class/registration/>

查詢：ccmsgc@gmail.com

本欄免費為加西地區教會和福音機構提供服務，由於訊息繁多而版面有限，敬請撰文簡略，不超過200字，原則上每條信息限登一期，特別情況例外，請按這連結 <https://forms.gle/ryFJvhNjx3xQNBBJ8> 於出版前一個月的15日進入網上填妥相關資料 (敬請注意：本報不再接受電郵通知或傳送資料)。**真理報保留刊登權利並保有稿件修改權利。



教會名稱	牧者	崇拜時間	地址	城市	電話	網址
中國福音教會溫哥華堂	王心毅	3:30pm(國)	1296 W. 67th Ave	Vancouver	604-365-2031	https://www.vccgc.com
基督長老教會	謝榮爵	9:00am(粵) 10:30am(英) 12:00pm(國)	2396 W. 8th Ave	Vancouver	604-732-1835	https://can.lordsgrace.ca
台灣長老會大溫迦南教會	馬永基	9:00am(英) 9:00am(粵) 10:30am(國)	1901 E. 41st Ave	Vancouver	604-321-7781	www.tpcc.ca
自立中華基督教會	曾李麗冰	9:15(國) 9:15(英) 11:00(粵)	300 E. Pender St	Vancouver	604-254-4219	N/A
西區浸信會	梁婉慧	10:00am(粵) 11:30am(英)	8506 Ash St	Vancouver	604-266-5602	www.westsidedebaptist.ca
門諾弟兄會領事堂	呂宇俊	8:30am(國) 10am(英) 10am(粵)	3215 School Ave	Vancouver	604-434-8227	www.bethelmb.org
門諾弟兄會頌愛堂	蘇國忠	11:00am(英) 11:00am(粵, 網上)	505 Nanaimo St	Vancouver	604-676-1282	www.vcmcb.org
基督教沐恩堂	崔世光	11:00 am(粵)	1720 Gravelly St	Vancouver	604-254-2772	www.graceonthedrive.org
使命浸信會	梁欣恩	9:30am(粵) 11:00am(英)	375 E. Pender St	Vancouver	604-688-0877	www.chinatownpeace.ca
活泉宣道會	蔡紹奇	11:00am(粵)	4798 Gladstone St	Vancouver	604-655-6636	www.mbcvancouver.com
活溫浸信會	梁美蓮	11:15am(英, 粵)	101 E. 24th Ave	Vancouver	604-879-6111	www.vfalliance.org
安提阿教會	白恩怡	10:30am(粵, 英)	2105 W. 33rd Ave	Vancouver	604-261-1612	www.lwcbc.ca
南溫哥華基督教頌恩堂	曹傑明	9:30(英) 11:15(粵) 7:15pm(粵)	15 N. Renfrew St	Vancouver	604-440-3504	www.antiocchurch.ca
宣道會福群堂	羅國強	9:30am(英) 11:00am(粵)	611 E. 50th Ave	Vancouver	604-325-5300	www.svpjgmbc.org
浸信會信望愛堂	楊從平	9:30am(國, 英) 11:30am(粵)	626 E. 58th Ave	Vancouver	604-325-2719	www.newbern.bc.ca
浸信會福音堂西區分堂	鄭伯遜	9:30am(國)	6261 Cambie St	Vancouver	604-879-8500	www.man.oakridgebaptistchurch.ca
浸信會懷恩堂	黎志宏	3:00pm(國)	3320 Crown St	Vancouver	778-321-1758	www.fuyintang.org
基督教會聖堂	陳耀鵬	10:00am(國, 粵) 11:30am(英)	6825 Kerr St	Vancouver	604-436-0670	N/A
基督教頌恩堂	陳芳福	9:30am(粵) 11:15am(英)	645 E. 47th Ave	Vancouver	604-322-5651	www.lordslovechurch.com
基督教管理公會衛理堂	戴衛理	9:30am(粵) 11:00am(國, 英)	2855 E. 1st Ave	Vancouver	604-255-6199	www.cantonese.pgmbc.com
華人神召會	鄭振民	8:30(粵) 10:00(國, 英) 11:30(粵)	5745 Wales St	Vancouver	604-722-6560	www.wesleymethodist.ca
華人福音教會	歐玉珩	2:00pm(國)	215 E. 18th Ave	Vancouver	604-876-1221	www.vcpcc.ca
華人禮賢會	陳永豐	9:30am(英) 11:00am(國, 英)	804 E. 14th Ave	Vancouver	604-520-3799	www.ctabchurch.ca/chinese
菲沙灣教會	謝大立	9:15(粵) 9:15(國) 11:00(英)	690 N. Slocan St	Vancouver	604-255-8292	N/A
溫哥華台灣基督長老教會	黃鼎盛	2:00pm(台)	1920 Argyle Dr	Vancouver	604-879-1161	www.vancouvercrtc.org
溫哥華華人長老會	唐福文	9:30am(英) 11:15am(國, 粵)	3330 S.E. Marine Dr	Vancouver	604-451-5449	www.can.fraserlands.ca
溫哥華華人宣道會	黃心朗	8:00/11:15(粵) 9:30(英) 11:15(國)	2733 W. 41st Ave	Vancouver	604-266-0820	www.vtpcc.org
溫哥華華人浸信會	陳志良	9:45(英) 9:30(國) 11:30(粵)	6137 Cambie St	Vancouver	604-874-7612	www.vancpc.ca
溫哥華信義巴色崇真堂	余錦文	週六4:00(粵); 週日9:30(英) 11:15(國) 11:30(粵)	7474 Culloden St	Vancouver	604-325-6314	www.vcac.ca
溫哥華信義會新生堂	吳庭亮	10:00am(客, 國, 粵) 11:30am(英)	3295 E. Broadway	Vancouver	604-254-1242	www.vcefc.org
溫哥華國語禮拜堂	翟大衛	9:00(國) 10:20(粵) 11:45(英)	2575 Nanaimo St	Vancouver	604-255-5988	www.bhlc.ca
溫哥華浸信會信友堂	洪子健	10:30am(國)	6215 Main St	Vancouver	604-324-6110	www.nlcl.org
溫哥華潑烈治信義會	朱邦娟	2:30pm(國) 2:30pm(英)	1656 Semlin Dr	Vancouver	604-327-1313	N/A
溫哥華迦南堂	孫培森	10:00am(英, 國)	6858 Fraser St	Vancouver	604-327-1313	www.fcncbc.org
溫哥華聖靈堂	謝瑞傑	10:00am(國, 粵)	585 W. 41st Ave	Vancouver	604-261-2442	N/A
路德會和平之君堂	林嗣季	10:30(國語/英語)	6311 Prince Albert St	Vancouver	604-433-1181	www.vcac.ca
聖公會聖路加聖馬提亞堂	梁永康	10am(國) 11:45am(英) 2pm(粵)	3075 E. 56th Ave	Vancouver	778-379-1920	www.vbec.ca
慈恩紀念華人協和教會	胡玉藩	9:15am(粵)	1920 Argyle Dr	Vancouver	604-872-1884	https://vbic.ca/zh-hant
瑪寶區浸信會	高一峰	9:15am(國, 粵)	3022 E. 49th Ave	Vancouver	604-430-2900	N/A
UBC 區校園浸信會	宋旭春	9:30am(國, 英)	189 W. 11th Ave	Vancouver	604-872-1884	www.ancgoodshepherd.org/zh
大溫哥華聖道堂	王理智	9(英)/10:45(國譯英)/10:45(雙語)	3076 E. 49th Ave	Vancouver	604-876-4320	www.smslchurch.ca/home-zh
西北溫嶺主堂	鄭浩傑	10:00am(英) 11:30am(粵)	3519 Cambie St	Vancouver	604-876-7114	www.chineseministry.cmcuc.com
西北溫基督教頌恩堂	鄭浩傑	9:15am(國, 粵)	8010 Osler St	Vancouver	778-838-8108	N/A
			4397 W. 12th Ave	Vancouver	778-892-6960	www.ucbc09.ca/web
			5110 S.E. Marine Dr	Vancouver	604-438-3222	www.ecbc.org
			185 E. Keith Rd	North Van	604-985-8322	www.northshorebethei.com
			515 W. Windsor Rd	North Van	604-980-8807	www.northshorepg.ca

西北國語頌恩堂	11:15am (國)	515 W. Windsor Rd	North Van	778-340-7789	www.nspgmc.org
八福教會	3:30pm (國)	9280 No. 2 Rod	Richmond	604-522-8308	www.pec.bc.ca
平安福音堂	10:00am (粵, 英) 11:30am (國)	8280 No. 5 Rd	Richmond	604-231-9990	cn.icrc.ca
同在堂	8:45 (粵/英) 10:15 (國) 11:30 (英)	7600 No. 4 Rd	Richmond	604-276-8250	richmond-ccgc.com
列治文中國福音教會	3:30pm (國)	10311 Albion Rd	Richmond	604-301-9092	https://rpcmc.org
列治文門諾會平安堂	11:30 am (粵)	11571 Daniels Rd	Richmond	604-278-9848	www.cacweb.ca
列治文使命宣道會	週六 7:30pm 粵/ 週日 9:30am 粵/11:15am 國, 英/1:30pm 國	3360 Sexsmith Rd	Richmond	604-248-1885	
列治文城北宣道會	8:15 / 9:30 / 11:00 (粵) 9:30 (英)	9140 Granville Ave	Richmond	604-244-7004	www.nrac.ca
列治文恩典宣道會	9:30 am (國) 11:00 pm (粵, 英)	11371 No. 3 Rd	Richmond	604-272-5243	www.chinese.rgac.ca
列治文浸信會福音堂	3:00 pm (國)	6340 No. 4 Rd	Richmond	604-233-1356	fuyintang.org
列治文救世軍教會	10:00am (國/英)	8280 Gilbert Rd	Richmond	604-277-2424	N/A
列治文基督聖母恩堂	11:00am (粵, 英)	9500 No. 4 Road	Richmond	604-303-5831	rpmbc.org/chinese
列治文基督教會	10:00am (國) 11:30am (英)	4F - 5900 Minoru Blvd	Richmond	604-800-1543	rmdcc.org
列治文華人協和教會	11:45am (粵, 譯國)	8711 Cambie Rd	Richmond	604-276-1789	rcuc.ca
列治文華人宣道會	週六 9am (國) 11:15am (粵) 7pm (粵青); 週日 9am (英) 11:15am (粵)	10100 No. 1 Rd	Richmond	604-271-9333	www.rcac.ca
列治文華人浸信會	11:00am (粵, 英)	10311 Albion Rd	Richmond	604-274-1311	richmondcbc.ca
列治文華人福音堂	週六 5pm (粵); 週日 9am (英) 11:30am (粵)	8040 No. 5 Rd	Richmond	604-231-0511	chinese.rcefc.org
列治文聖公會牧愛堂	1:30pm (粵)	340 - 7000 Minoru Blvd	Richmond	778-859-1943	www.gsrichmond.ca
列治文聖道堂	3:00pm (國)	7111 No 2 Rd	Richmond	672-514-3986	rmdecbc.org
列治文路德會三一堂	9:30 am (國), 11:00am (英)	7100 Granville Ave	Richmond	604-278-6827	chinese.tlc-icc.ca/index.html
列治文門諾弟兄會真理堂	9:00 (英) 9:30 (國) 10:30 (粵)	10200 No. 5 Rd	Richmond	604-275-1893	www.rcmcbc.ca
列治文迦南堂	10:00 (粵) 11:15 (國) 6:30pm (粵)	公業市場二樓中信心中心內	Richmond	604-786-9867	
基石堂浸信會	11:00 am (粵, 英)	7890 No. 5 Rd	Richmond	604-303-9181	www.cebccanada.com
聖公會以馬內利堂	8:30/11:00am (粵, 國語傳譯)	7451 Elmbriage Way	Richmond	604-214-0321	richmondmanuelchurch.org/ ?lang=zh-hant
閩南堂	9:00am (國, 英) 10:45 (粵, 英)	12200 Blundell Rd	Richmond	604-273-2757	ch.fec-richmond.com
歌鄰基督教會	週六 9:15 & 10:45am (粵) 6:45pm (英)	11295 Mellis Dr	Richmond	604-214-8243	www.mykec.ca
豐盛浸信會	10:00am (粵)	5240 Woodwards Rd	Richmond	604-720-2050	fsabc.wordpress.com
Broadmoor 浸信會	10:30am (國)	8140 Saunders Rd	Richmond	778-855-8878	www.bbchurch.ca/get-involved/ mandarin-service
門諾弟兄會真道堂	10:00am (粵、英、兒童)	中信中心 (本立比耀晶廣場2樓)	Burnaby	604-224-1022	www.logosmb.ca
中國福音教會本拿比堂	3:00pm (國)	7283 Nelson Ave	Burnaby	778-358-8878	www.ccgcanada.ca
本拿比自立中華基督教會	11:00am (粵) 11:00am (英)	6580 Thomas St	Burnaby	604-299-1170	bccconline.net
本拿比聖公會牧愛堂	1:30pm (粵)	7485 Salisbury Ave	Burnaby	604-306-6108	www.goodshpherdburnaby.org
本立比宣道會	8:00 (粵) 9:30 (英/國) 11:15 (粵)	8611 Armstrong Ave	Burnaby	604-524-3336	www.bacfamily.org
本立比華人福音堂	9:15 (國) 9:45 (英) 11:00 (粵)	6112 Rumble St	Burnaby	604-431-6969	www.bcefc.ca
本立比頌恩堂	8:20am / 11:40 am (粵)	3883 Triumph St	Burnaby	604-298-8277	bpbc.org/ch
本尼比基督神召會	9:45am (粵)	5209 E. Hastings St	Burnaby	604-291-0104	bcpchurch.ca
門諾弟兄萬民教會國語堂	2:45pm (國)	8255 13th Ave	Burnaby	778-891-4326	www.houseforallnations.org/ mandarin-campus
門諾弟兄會威靈頓堂	8:30/10:00 (粵同傳) 11:45 (國同傳)	4812 Willingdon Ave	Burnaby	604-435-5544	https://willingdon.org/zh-tw/
信心方舟基督教會	2:00pm (國)	5855 Imperial St	Burnaby	604-438-8325	N/A
迦南生命泉浸信會	週六 2:30pm (國)	5825 Nelson Ave	Burnaby	604-288-9008	N/A
國語頌恩堂	8:30 (國) 10:00 (英) 11:15 (國)	380 Hythe Ave	Burnaby	604-291-0600	www.pgmc.bc.ca
溫哥華華人信義會	9:00am (粵)	1005 Kensington Ave	Burnaby	604-299-4977	N/A
愛加倍教會	10:00am (國)	6650 Southoaks Crescent	Burnaby	778-228-7382	agapechurchburnaby.ca/ chministry-2
基督教天恩堂	10:30am (粵)	3895 Albert St	Burnaby	604-559-3895	cn/gracefoundationinternational.com/ sites.google.com/site/agapechristchurch
主愛基督教會	10:00am (國)	1030 Sperling Ave	N Burnaby	604-910-1818	www.makarios-bc.org/
生命燦基督教會	週六 7:00pm (粵)	613 Queens Ave	New West	604-446-2714	

三聯市、楓樹嶺、素里、溫哥華島

教會名稱	牧者	崇拜時間	地址	城市	電話	網址
三聯市浸信會信友堂	洪子健	11:00am (國)	1415 Noons Creek Dr	Coquitlam	604-249-0765	www.fcabc.org
恩典浸信會	孫億鴻	10:15am (粵)	1160 Lansdowne Dr	Coquitlam	604-720-8363	www.blessingsbc.ca
高貴林宣道會	趙恩濤	8:45(國) 10:15(英) 11:45(粵)	3129 Ozada Ave	Coquitlam	604-945-5850	www.westwoodac.org
高貴林國語教會	孫波濤	3:00pm (國)	1198 Falcon Dr	Coquitlam	604-928-5225	www.cmchurch.org
高貴林愛加倍教會	徐麗西	10:00am (國)	2860 Dewdney Trunk Rd	Coquitlam	778-316-2190	www.coquitlamagapechurch.org
高深林自立中華基督教會	蔡健強	11:15am(粵) 11:00am(英)	1933 Como Lake Ave	Coquitlam	604-931-2311	www.ccconline.ca
信道會三聯市迦南堂	林聰祺	9:30am(英) 11:00am(國)	3433 Coast Meridian, Rd	Pt. Coquitlam	604-942-2120	www.tricitycanaan.org
恩典福音教會	馮林翰	4:30pm (國)	3151 York St	Pt. Coquitlam	604-724-8989	NA
高桂林華人浸信會	劉文翰	2:15pm (粵) 5:00pm (英)	3151 York St	Pt. Coquitlam	604-944-1690	www.lifeatccbc.com
高貴林聖道堂	劉慧娟	10:30am (國, 英)	2606 Kingsway Ave	Pt. Coquitlam	604-474-0300	www.coqcbc.org
高深林華人播道會	郭奇	10:00am (粵) 10:00am (英)	3180 Flint St	Pt. Coquitlam	604-941-3687	www.ccefcbc.org
三一華人基督教會	夏永康	11:30am (中) 11:30am (英)	125 Kyle St	Port Moody	604-461-9696	www.tccmb.org/tch
慕迪港頌恩堂	謝得康	9:30am(粵) 11:15am(英)	2622 St. Johns St	Port Moody	604-939-8281	www.pmpgmbc.ca
楓樹嶺國語頌恩堂	高瑞龍	2:30pm (國)	301-20450 Dewdney Trunk Rd	Maple Ridge	604-291-0600	www.pgmc.bc.ca
楓樹嶺福音教會	周偉峯	11am (粵)	20399 Dewdney Trunk Rd	Maple Ridge	778-886-1786	www.westwoodac.org/10/110
三角洲浸信會	高派鐸	3:30pm (粵, 國)	6897 120 St	Surrey	604-597-8608	deitabaptist.ca
白石華人門諾教會	梁正文	2:30pm (國)	3487 King George Blvd	Surrey	604-229-9690	wrmc321.wordpress.com
加略山教會	司徒反麥當勞	9:00am (國) 10:30am (國)	16293 104 Ave	Surrey	604-583-5955	www.calvary.ca/ministries/ calvary-mandarin
信道會素里迦南堂	袁宇宣	10:15am (國)	#101 - 8484 162nd St	Surrey	604-716-4465	www.surreycanaanchurch.ca
素里中國福音教會	皮友來	2:15pm (國)	16870 80 Ave	Surrey	604-961-8357	sceccinese.com
素里浸信會信友堂	洪子健	9:00am (英, 國)	15964 88 Ave	Surrey	604-588-8279	www.fcabc.org
素里浸信會信友堂	李傳慶	4:15pm (國, 英)	10177 148th St	Surrey	604-727-5588	www.srbcc.org
素里恩慶堂	崔博	2:30pm (國)	6230 120 St	Surrey	604-619-5688	surreygrace.com
素里華人宣道會	楊廣光	9:30am (英) 11:00am (粵, 國)	15421 110th Ave	Surrey	604-930-9933	www.scac-church.org
素里華人浸信會	蘇冠恆	9:30am (英) 11:00am (粵, 國)	8590 160th St	Surrey	604-597-8608	www.surreychinesebaptist.ca
素里路德會信心堂	張雅恩	10:00am (國) 11:10am (英)	7086 - 124 St	Surrey	604-594-4033	N/A
素里聖道堂	王立言	3:00pm (國)	10330 144th St	Surrey	604-438-3222	www.facebook.com/surreyecbc
拿撒勒人會素里華人教會		2:00pm (國)	9012 160 St	Surrey	778-926-9012	N/A
傳福堂		週六10:30am (國)	14625 108 Ave	Surrey	604-368-3588	N/A
信望愛教會	葉大成	10:00am (國)	15128 27B Ave	Surrey	604-531-4733	www.ppacc.com
陽明山華人神召會	劉先中	10:30am (粵, 國)	15110 Thrift Ave	White Rock	778-294-9250	N/A
Ladner 基督教會	楊純麗	1:30pm (粵, 國)	7696 112th St	Delta	778-953-4306	shcp7.wixsite.com/7777
山景宣道會	王勇	10:30am (國, 英)	4594 54A St	Delta	604-946-7033	ladnercra.ca/chinese-home
中華基督教長老會	陳住友	9:30(英) 11:00(粵, 英) 1:30(國)	7640 200 St	Langley	604-530-2662	https://mvachurch.org/mandarin/
域多利華人神召會	潘國偉	8:45(英) 10:25(國) 11:35(粵)	816 North Park St	Victoria	250-384-4911	pccweb.ca/victoriachinese
域多利亞中恩光教會	黃良善	9:30am (國, 粵) 11:00am (英)	2845 Gosworth Rd	Victoria	250-592-5566	victoriacac.ca/index-ch.php
維多利亞以馬內利浸信會	陳海偉	2:00pm	2215 Dowler Place	Victoria	250-386-1523	cn.victoriapc.com
維多利亞華人宣道會	王家旭	10:30am (國, 英)	2736 Fernwood Rd	Victoria	778-922-0596	N/A
納乃德華人宣道會	吳東生	1:45pm (國, 粵)	2121 Cedar Hill Cross Rd	Victoria	250-885-0791	www.ebccchinese.ca
亞寶斯德華基督教錫安堂	陳宇志	10:30am (英) 10:30am (粵, 國)	1609 Meredith Rd	Nanaimo	250-585-5522	www.nanaimocachurch.org
智理華華人宣道會	曾憲裕	11:30am (國)	35199 Delair Rd	Abbotsford	604-852-9354	zionccrc.org
奧根湖區華人浸信會	葉敬德	10:00am (粵, 國, 英)	9210 Williams St	Chilliwack	604-603-3367	chilliwackcac.com/index.htm
陽光海岸伯特利浸信會	申魁健	10:00am (國)	1025 Rutland Rd	N. Kelowna	250-491-0910	www.ocbckelowna.org/v2
			5717 Mermaid St	Sechelt	604-968-0135	N/A



教會名錄資料更新
 若資料有誤，煩請填寫資料表更改訊息，每月15日前收到的資料，本中心會於下一個月更改。
<https://forms.gle/wDduQJ6ahbje2sQ668>

刊登廣告

盼望您透過刊登廣告，支持真理報文字事工。

廣告價目表，尺寸和訂購表格刊登於真理報網站
<https://truthmonthly.com/advertising/>



廣告訂購及遞交設計稿件截止日期：發行月份前一個月的第15天

(例如：2月份刊登，截止日期為1月15日)

請將訂購表格連同廣告設計稿件電郵傳至
vancouvertruthmonthly@gmail.com

教會崇拜/聚會



大溫哥華聖道堂

Evangelical Chinese Bible Church

5110 Marine Drive Burnaby, BC. V5J 3G6

Tel: 604 438 3222

www.ecbc.org / ecbc@ecbc.org / YouTube: ECBC Burnaby

創堂牧師：孫約翰 牧師：Arthur Howard，朱雅恩，
主任牧師：王理智 茹威立，吳欣迪，李柏威
傳道：曾小容，宋慶文，梁葵卿，
李佳妮

主日崇拜：9:00(英文) / 11:00 (中文)

教會聘請 (一)



溫哥華短宣中心

誠聘總幹事/事工傳道

1) 總幹事

- 畢業於國際認可福音派神學院，具道學碩士或同等或以上學歷
- 書寫中英文良好，能操粵語英語懂國語更佳
- 五年或以上牧會領導或隊工管理經驗，有機構事奉經驗更佳
- 認同短宣中心的事奉，對傳福音工作有異象及負擔
- 具領導才幹、良好溝通能力及團體隊工精神

2) 事工傳道

應徵者需具公認神學院神學或道學碩士學位(或同等資格)，純正福音派信仰，認同短宣中心的異象和使命宣言，有清楚的宣教呼召。能講、聽粵、國雙語優先。

有意者請電郵中/英文履歷，得救見證及蒙恩經歷
致：hr@vccstm.ca

BURNABY CHINESE EVANGELICAL FREE CHURCH

SEEKING AN ENGLISH YOUTH PASTOR (PART-TIME)

Working schedule: 4 days per week

- Provide Youth with mentorship & nurture them to become committed followers of Jesus.
- Graduates, or Students from an evangelical seminary or equivalent.
- Must be fluent in English; able to communicate in Cantonese or Mandarin would be an asset but not necessary.

Please e-mail resume to Pastoral Search Committee: info@bcefc.ca
For details, please visit: www.bcefc.ca

溫哥華華人長老會

www.vancpc.ca

誠聘教會秘書

新會堂快將落成，現誠聘教會半職或全職秘書一名
最少一年本地工作經驗
能操兩文三語更佳

有意者請電郵求職信，中英文履歷至堂務委員會
accounting@vancpc.ca
6137 Cambie Street, Vancouver BC V5Z 3B2 Canada

教會聘請 (二)

信義會新生堂 New Life Chinese Lutheran Church

誠聘國語全職牧者，服事及帶領國語部，需認同信義會信仰，持有道學碩士學位。應徵者需：

- 蒙召事奉成熟信徒和發展年輕家庭事工
- 操流利國語，能用英語溝通、懂粵語更佳
- 具備溝通，組織及領導能力
- 輔導及教導恩賜
- 北美教會經驗 · 歡迎應屆畢業生申請

有意者請將應徵信及履歷電郵 pastoralsearch@nlclc.org
或寄 Pastoral Search Committee (MM)
6215 Main Street, Vancouver, B.C. V5W 2T9

誠聘

阿省卡尔加里市宣道会城南堂 South Gate Alliance

国语堂帶領牧師

讲写流利的国语、并能讲写英语；
具有福音派神学院道学硕士或以上学历；
牧会七年以上，具有北美教会经验者为佳。

详情请参阅：
<https://man.southgatealliance.net/>
或电邮：
pastoral.search.mandarin@southgatealliance.org

門諾弟兄會頌主堂(溫哥華)

誠聘主任牧師。應徵者須具備：

- 發展教會的異象
- 流利的粵語及英語(通國語更好)
- 五年或以上加拿大華人教會主任牧師經驗
- 資格通過BC門諾弟兄會資格認證

有意者請將履歷寄至：
Pastoral Search Committee Email: info@bethelmb.org
Bethel Chinese Christian MB Church <https://www.bethelmb.org>
3215 School Ave
Vancouver, BC V5R 5N2

Chown Memorial and Chinese United Church

Seeking a Part-Time Children/ Youth Leader

- Theology background to help plan and develop children and youth programs.
- Lead Sunday School and Friday night fellowship program.
- Speaking English is a must.
- Chinese language skill is an asset.

Please email your resume and cover letter to
cmcuc.m.p@gmail.com



列治文門諾會平安堂

11571 Daniels Road, Richmond, BC V6X 1M7

誠聘全職主任牧師/傳道人

- 蒙神呼召在教會擔任牧養
- 以粵語為主，能操流利英語
- 畢業於國際認可之福音派神學院
- 擁有三年或以上牧會經驗，北美牧會經驗為佳
- 可酌情以部份時間開始，為期一年以內

有意應徵者請把 Cover Letter 與履歷電郵至：search@rpcmc.ca
或參閱網址：www.rpcmc.org



卡城卫道浸信会

誠聘中文堂全職傳道人

基本条件：

- 有从神而来全職事奉的呼召和成熟的属灵生命
- 有北美教会经验者优先
- 母语为国语，英文具基本沟通能力

请电邮cover letter、简历、信主和蒙召经历以及三位推荐人的信息至 hiring@truthbaptist.org。
申请截止日期为聘到合适的牧者为止。

www.truthbaptist.org

惟有你們是被揀選的族類，是有君尊的祭司，
是聖潔的國度，是屬神的子民，
要叫你們宣揚那召你們出黑暗
入奇妙光明者的美德。
彼得前書二九

復活節 福音單張 免費送教會

與你生命有關的三大節日單張
受難 復活 聖誕



解釋節日來源及
意義，向慕道
朋友傳福音

每間教會可免費預訂及索取200張

由即日起至4月20日止

索取電話 604-273-0223 短宣中心

出版及發行：溫哥華基督徒短期宣教訓練中心

溫哥華短宣中心 電話 604-273-0223 電郵 info.vccstm@gmail.com 網址 www.vccstm.com



您有福音宣教的心志嗎？

請允許我們與您一起
透過網絡來實現！



親愛的弟兄姊妹，如果您有宣教的心志卻被具體事務或者疫情羈絆無法飛越屏障。如果您有福音的負擔卻沒有完整的時間。不要猶豫，加入我們的網絡宣教事工吧！

您可能是：

聆聽者 福音寫手

擅於使用手機、Pad、電腦和網絡，願意每天抽出20-30分鐘來發送消息，傳遞福音信息。

視覺先行者 社交媒體達人

擅於用文字或圖像表達情感、傳遞信息。

禱告勇士

對於禱告有特別的負擔，願意每天花20-30分鐘為訪客、同工、事工禱告。

翻譯能手 系統文檔達人

有英譯中的語言能力恩賜或精通系統流程、文件整理。

如果您認同葛培理福音佈道協會的信仰宣言，能遵守葛培理福音佈道協會的隱私保密規定。不要猶豫，請聯繫我們吧！



請電郵聯繫葛培理福音佈道協會加拿大同工Minnie Tang姊妹
mtang@billygraham.org

Facebook: yushenhehao
Website: yushenhehao.net/yigong

与神和好
倾听、关怀、为你祝福
愿神的平安与祝福进入你的生命

BILLY GRAHAM
SearchforJesus.net
INTERNET EVANGELISM



基礎個人 佈道訓練

必修課程 粵語

適合信仰純正，清楚得救，並已受洗，甘願為主擺上，成為活祭，實踐大使命傳福音的基督徒。

課程簡介

本課程由12次堂課組成，分為三個類別：6課必修核心科目、6課選修科目、出隊佈道實踐。

此課程是提供個人宣教和佈道的基礎訓練，配合街頭出隊實踐傳福音的經驗，不但能減低對傳福音的恐懼，更能體驗在團隊中一起傳福音的喜樂。盼望通過訓練，使學員對傳福音有全面的裝備和全新的體驗。

必修科目包括以下6課：

- 傳福音概論
- 救恩講解
- 福音工具（運用）
- 如何打開福音話題
- 主題式見證佈道法
- 認識福音對象和傳福音策略

實習包括：

- 街頭佈道
- 籌劃福音佈道會
- 醫院探訪
- 節慶外展佈道
- 長者事工服侍
- 佈道會/福音聚會
- 陪談員...等

日期：2023年4月22日至5月27日
(逢週六)

時間：10:00am-12:30pm (上課)
2:00pm- 4:00pm (實習)

上課地點：高貴林宣道會
3129 Ozada Ave
Coquitlam

學費：

加元 \$80

請掃二維碼報名
或上網站

WWW.VCCSTM.COM



協辦



WESTWOOD
ALLIANCE CHURCH
高貴林宣道會

溫哥華短宣中心

WWW.VCCSTM.COM 1-604-273-0223

